

# ديوارين زينداني

هۆزانيين  
عصمت العصماني

ژ وهشانيين ئيكةتيا نقيسهريين كورد .#دهوك

ژماره (274)

كوردستان 2013



نافئ پھرتوکی : دیوارین زیندانئ

نافئ ھۆزانقانی : عصمت محمد سلیم العصمان

تاپیکرن : خودانئ پھرتووکئ

بہرگ : جمیل محمد صبری

دەرھینانا ھونہری : ناجی بہدل باجلوری

ھہژمارا سپاردنئ : پھرتوکھانا بہدرخانیا ( 2322 ) 2013

چاپا: ئیکئ

تیراژ : 500

چاپخانا : ھاوار

## دیاری بو

\* هه‌قالین دریکا نازادی دا کنفا سیداری ماچیکرین  
 \* هه‌قالین دریکا وهلاتی دا دبن ئەشکه‌نجه‌دانی و  
 هه‌می نه‌خۆشی و کونجین تاری دیتین و خو‌راگرتین  
 \* هه‌قالین د هه‌می کاودانان دا فیانا وهلاتی  
 د دلی خو‌دا پاراستین

## سوپاسی بو

ھیژیان :

ماموستا / محمد عبدالله

جیگری سهروکی ئیکهتیا نفیسه ری کورد / دهوک

ماموستا / درباس مستهفا

جیگری سهرنفیسکاری رۆژناما ئه فرۆ

د گهل من دا بووینه هه می دهما ب رهئی و بوچوونین خو

یین پیروز .

## دیوارئ کەڤن

ل سەر دیوارئ کەڤن  
 چیرۆکەکە نەخشانە بوو  
 دەستپێکا وئ  
 سووخبەتا چیاپین بلند بوو  
 دووماهیا وئ  
 بەحسئ دیوارین بیرەکا کویر بوو  
 تەمبۆرەکا تیللا وئ قەتیای  
 یا هلاویستی بوو  
 جار جاران  
 ئاواز بو ئارمانجەکا  
 فەقەتیای دژەنین  
 ب هیشپین مژ گرتی و گازندان  
 دیوار رەشکر بوو  
 دەمئ دیوار هەرقتی  
 توفانا پەیفان رابوو

هندەك دەر بە دەربوون  
چەندەك ژئ دیل بوون  
گەلەك مانە هەلاویستی  
ب دەرازینکا نازادیئ فە و  
چیرۆکا دیواری کەفن  
فە دگیران

کانونا ئیکئ 2006

★ ئەف هوزانە ل روژناما ئەفرۆ هەژمار ( 877 ) ل روژا 31/1/2012 بە لاقبو

## دەرگه‌هی دادگه‌هی

د ژۆره‌کی فه  
ئه‌ز و هزرین خو  
هاتینه به‌ندکرن  
ره‌شه‌ک ل مه‌ کو‌مبوون  
ب گونه‌ها  
داخو‌زامافین خو  
به‌ر ب دەرگه‌هی  
دادگه‌هی برین

## ھیلا دوماھی

ل سەر هیلا دوماھی  
 ب هزرهکا بی رامن و  
 ئەفینهکا بی ئامانج  
 دەستین مه ژیکهه بوون  
 نیگارهك ژناف تیلین مهدهرکەت  
 ب روندکین ته و  
 سهری تیلین من دیواری  
 عشقی نهخشانده  
 پینگافین مه ژ ئیک دویر کهتن  
 هەر ئیک ژ مه ل پاپورا خو سویار بو  
 دناف مژا ژیانى دا  
 بهر بجیهانهکا  
 نه دیار چوین



## ژورا ئنفرادی

د ناف دلی کوردستانی دا  
 د ژۆرهکا دو میتر و نیف دا  
 بیست چوار روژان  
 دەم و زەمان ژ بیرا مه برن  
 ل سەر دیواری  
 ل پشت دەرگەهی ئاسنی  
 وینی گەلیی دھۆکی من چیکر و  
 سترانا ئەردەوان زاخۆیی  
 لی نەخشاند  
 (( کوردستانا رەنگین  
 ئافا نابیت  
 خوینی نە ریژی  
 چیروکا خەباتی درێژە  
 هندی توۆ بیژی ))

## 24 شہد

ل ناف دلی کوردستانی  
 چاف ب پاتہیہ کی  
 رہش گریڈان  
 چارده پایا  
 دبن ئہردی فہ بو زیندان  
 ل مه کار بوون  
 ب پرسیار و کیبلان  
 بیست و چوار شہد و روژان  
 نہ مه روژ دیت  
 نہ هہیقی ل مه کر  
 سلاف

## زیندانی سیاسی

بهرئ سپیدی گرتہ  
 بہر ب نہمانی برم  
 ب بیجامہ و پی خواسی  
 نہہ ہہیقان بہرزہکرم  
 بیجامہ چر چربون  
 نہز مام ب ہہفال کراسی  
 لیڈانی و قوتانی بیہیزکرم  
 گوتہ من ..  
 تو (سہروکی) دنیاسی  
 من گوتی ..  
 روژ ژ کیری دہردکہفیت  
 (انا لا اعرف قدمی من رأسی)  
 زللہہک ل رووی من دا  
 چریسک ژ چافی من پہشین  
 (وقعت بین الکراسی)

گۆته من ..  
 بیخه وی لباسی  
 نهز رويس کرم  
 ب کنفی فه کرم  
 ب کاره بی و کیبلان  
 ل سهر له شی من کار کرن  
 (حتی تفگعت أنفاسی)  
 مونه بهد حوکم کرم  
 برمه پیشکا نه حکام خاسی  
 شهش سالا بی مراد کرم  
 ههر کوردستان بوو داخوازی  
 پشتی نه نفالا رزگار کرم  
 من کره گری بو وی  
 خه لکی و ی ناسی  
 بیست ساله کادرم کریدارم  
 ب هیفیا دو سهد هزارین معاشی  
 لی ژبیر نه کهن  
 نه ندامم ل کومکارا  
 زیندانیین سیاسی

دئ هه ره تو ب چ دچی  
 سلکی ، گیزه ری  
 یان که ره فس و پیقازی  
 تو ب خودئ کی  
 دئ بو من زفرینیت ؟  
 وی هه فال کراسی  
 هه که بو ته نه خه م بیت  
 تو مرو فیه کی  
 بی ئحساسی  
 لاوک تو زی ترا  
 ل پشت میزی بهرده  
 و چه پلا ل کونسیرتان لیبده  
 نوکه نه و یا بوویه میرخاسی  
 ته زی دفتیت من و خو رويس که ی  
 چونکو رويسکرن مودیله  
 لدویف پرؤگرامئ  
 نه فرؤ یئ سیاسی

## دیوارین زیندانی

دهمی دهرگه‌هی د گرم و  
 ناکنجی دیم د گهل شه‌فی  
 دیمه جه‌نگاوه‌ر  
 د گهل خه‌مین که‌فن  
 ده‌ست ل سهر ده‌ستی دبنه جو‌ت و  
 ل سهر سینگی بی‌ه‌ست دمین  
 شه‌ف دکه‌ته‌گری  
 خه‌م دبنه رو‌ندک  
 نه‌خشان ل دیواری دکهن  
 ب دهرگه‌هی دا ده‌ینه‌خوار  
 په‌نچهر دبیته‌په‌رتووکه‌کا  
 عشقا که‌فن  
 ل هه‌یقا چوارده شه‌فی  
 هاتیه‌گرتن  
 سهر وه‌ک سیویه‌ک

ل سهر ملی دنقیت  
 وهك دارهكا زهر بووی  
 ل بهر رووبارهکی ئاف لی هسك بووی  
 هزر دبنه  
 بلورا شقانهکی خه مگین  
 ب ئاوازین مه لوپیل  
 ههمی شینوارین عشقا که فن  
 د دلی دا دکهن ههوار  
 ل دویری پهروازی خه مان  
 عاشقه کا چاف پری رۆندک  
 گوھی خو د دته بایی  
 بهلگین پایزا ژیی مه دوه رینیت  
 هزار ئاخینک  
 دبنه میهقان  
 د قولاجکین تاریا شهفی دا  
 ب دههان بهر پرسین گونه هان  
 ب تهعلاتیا زیانا مه دکهنن  
 ب چافیین حولی

عشقا مه د ره جمین  
 ههمی خه ونان  
 ژ ناخی مه دئینه دهر  
 لی ههردهم  
 عشقا مه د بهار بوونی دایه  
 نه خشین دیواران  
 دی کهینه پهرتووک  
 دا ب بنه مانشی تین دژوار  
 ههتا روژی ژ چافین  
 بهرپرسین گونه هبار  
 دئینه دهر

14/9/2007

ئەڤ ههژانه ل روژناما ئەفرو هژمار ( 540 ) ل روژا 16/9/2010 به لاقبوویه  
 روژا 14/9/1988 روژا ئازادیا من و هه قالین زیندانیین سیاسی یه ژ زیندانا ئە بوغریب  
 پستی شهش سال و بیست و ئیک روژین زیندانی .



## که قلوژانک

روژا مه تو ههلبژارتی  
 تو مری و  
 بوویه که قلوژانکه کی

م—رار  
 روژا مه تو ههلبژارتی  
 تو مری

نه تو فهشارتی و  
 نه تو ژوی تهختی  
 ئینایه خوار

ئهو کرمین  
 د کلوخی تهدا  
 بین بووینه

مشك و مار  
خوارن یا بوّ خوّ کریه کار  
گۆتن و یاسایین ته

نابنه کریار  
چافیّن زل هسکبوون ژ هیثیا  
گهوری دریان هندی دکهن ههوار

رؤژا مه تو ههلبژارتی  
تو مری و زال بوو  
ئهف گهندهلیا دژوار

ستیرین ته  
ل بهختی مه  
بوونه ههفسار

نه ئەم دشیین  
ته نازا کهین  
نه تو دشیی

في باري  
ل سهر مليون مه  
بينيه خوار

نهم ههردو  
گوه شوړين  
لهوما گندهلي

ل مه بوويه  
سهيهكي هار

كانونا دوي/2007

\* نهؤ هوزانه ل روژناما چافدير هژمار ( 37 ) ل روژا 12/2/2007 به لاقبووي

## حه ز ژ ته دکه م

ل وی کوژی تار  
 د گهل بی دهنگیا خو  
 دروینم  
 ب پیکا قه دهحا نیف فال  
 خه مین خو  
 دره فینم  
 بیر هاتنین دوهی  
 ئیک ل دویف ئیک  
 دزفرینم  
 هه فرکی د گهل  
 نه فرو دکه م  
 دبی دهنگیا خو دا  
 ئایندهی د لاپه ره کی  
 بی رهنگ دا دبینم  
 ده می نیزیک دبم

تیپ ل من دبارن  
 دبنه په یف و د گهل  
 ناخینکین من  
 پهر پیقه چی دبن و دفرن  
 د کویراتیا بی دهنگیا من دا  
 په یقهك دمینیت  
 یا سوړ و سهرهلدای  
 د پهرتووکیڼ خو دا  
 دی نه خشینم  
 بهلکی جار جار  
 د چافین ته دا نه ز  
 بخوینم

## روژنامه قان

ئەز روژنامه فائە  
 تو بەرپرسی  
 من و تە هەفرکی یە  
 تو بە دەستەهلاتی  
 ئەز بە پینوسی  
 تو مینشاری  
 ژیهەل و ژۆردا  
 د خوی و  
 هەری بەرسی  
 بو عەرشی خو  
 چیکرنا ریکلامی  
 ژ من دپرسی  
 تو د چافکین  
 کامیرا من دا

یّ رویسی و  
 ژ بهرچافکین من  
 دترسی  
 هشیار به  
 ههکه زیندانی  
 دهستهلاتا ته ژ ی بم  
 ب گهفین پینوسی من  
 ههر تو دی مینی  
 چه بسی

ته باخ/2007

- نه ژ هوزانه ل روژناما نه فو ل بیروهر یاروژنامه فانی کوردی ل 4/22/2008 به لاف بوویه .
- هاتیه وهر گبران بو زمانه عهره بی ژ لای نفیسه ر و هوزانغان و وهر گبر سهنده بادی کوردی هیژا ( بدل ره فو ) ی فه و ل روژناما عهره بی ( الصباح الجدید ) هژمار ( 1236 ) ل روژا 15/6/2008 به لاقبوویه .

## گونه‌ها کی یه ؟

مه‌مکین ته مینا چیاپین  
سهره‌راز و دبلندن

د شوّره‌شه‌کا هاردا  
ژیک د دوورن و د دینن

گونه‌ها وان چیه ...پاکیزه بمینن ؟  
لیقین ته یین قورمزی

د شه‌پرزّه بن  
په‌روّش بن

گونه‌ها وان چیه ...تیهنی بمینن ؟  
د فی گه‌ردووونی دا



ههکه ئادهم نه بام

تو نه دبووی .. حهوا

گونهها وان چیه .. گونهها مه چیه ؟

د فهشارتی دلداری بمینین

ئهؤ هوزانه ب زمانی عه ره بی من فه هاندی یه بنافی ( ژنب من ) ل 2007 و د پهرتوو کا  
من دال ژیر ناؤ و نیشان ( غدا اجمل ) دا به لاقبوویه و ژ لایی نفیسه ر و هوزانقانی  
هیژا ( محسن عبدالرحمن ) فه هاتیه وه رگیان بو زمانی کوردی و ل روژنا ما به هدینان  
هژمار ( 65 ) ل روژا 7/7/2008 به لاقبوویه .

## شہیدی جوانی

دلی من ییٰ فالابوو  
 ژبلی خوینی  
 دهمی من چافین ته دیتین

پر بوو ژئہفینی  
 من دفتیت  
 روندکەک بام ژ جوانیا

چافین ته بام  
 ب ماچین روویین ته  
 ہیدی ہیدی مہزن بام

پاش ل سہر لیقین ته  
 شہید بام  
 ب شرینا لیقین ته  
 بہیمہ شویشن

ب مژويلاندکين ته  
بهيمه کفن کرن

د ناقبهه را ههردو  
مه مکين ته دا  
بهيمه فهشارتن

دا روژا قيامه تي ژى  
خودى مه زن  
من ژ گورى نه راکهت و

ل ريژا شههيدين  
جوانيى من حساب كهت  
نه وهك شههيدين

كوردستاني  
ژ بو نازادى گيانى خو  
گورى دكهت و

ل نازادی یا مرنئ  
یا ئەم تیدا دژین  
زارۆکین وی

نەفرەتا ئی بکەت  
وبەرپرسین وی  
ئزادیی  
بازرگانیی پی بکەت

شوات 2008

ئەڤ هوزانه ل روژناما بههدینان هژمار 58 ل 31/3/2008 به لاقبرویه

---

## عاشقی ۛ هہیقی ۛ

ہہیفہک د شہفا  
 تاری و خہمگین دا  
 ہہلات  
 ب دیمیٰ بشکوری  
 دو ریڑین  
 سوڑ گولان  
 ل سہر لیفا  
 دکرن سہما  
 ل سینگیٰ فہکری  
 دو مہمکین خر  
 ژ نوی بشکوڑا  
 سہری خو لی ہہلدا  
 شیرافا ئەفینیی  
 ب لیقین مہفہ  
 دبوو شلوّفہ و

چپ چپ  
 دبوونه په یف و  
 هه لبه ستین عشقئ  
 د هزرا مه دا  
 ل باخچین زاروگان  
 دکرنه ستران  
 بو شاهی و گوڤه ندا  
 دوهی بوو بابئ من  
 ب په یقینئ نبلیسی  
 بهه شتا خو و چه وایی ژ دهست دا  
 نه فرۆ زی ب سیاستا  
 بهروفاژی و پروژین فهمای و  
 دزیکه ریڼ مودریڼ دروشمئ دادوه ریڼ  
 بو خو کرینه په ژان  
 من ژی ب په یفا مه لایه کی نه زان  
 ژ سینگی هه یفا خو هاتمه خوار و  
 من دهست ژئ بهردا

خزیران/2008

نهؤ هوژانه ل کوفارا سیلاؤل هژمار ( 29 ) ل ئیلونا 2008 به لاقوویه

## محهمه د و سترانين نازادي

هو محهمه دي من جي يه ؟  
 تو ميڙويا من تيكفه ددهي  
 ل دور چيروكين من دزفري  
 محهمه دي من ته جي يه ؟  
 تو ب سيتافكا من فه هه لتيي  
 نارينكا ب خه ملا هه زاريا من  
 دلوريني و دكه ي گري  
 روژا من زه نديكين خو هلدابين  
 له وهنديين خو گريداين  
 چانتكين تولازا پر دكرن  
 بو في نازادي  
 بهري وان سه رنه فراز دا  
 محهمه دي من .. چوو  
 نه فرو بهرمايكين  
 شيخ و بهرپرسان

یین ب کراسی من یی رهش فه  
 بووینه دری  
 روژا قیژی د گهوری یا من دا خه ندقین  
 روئدک د چافیئ من دا هسکبووین  
 ژ بهر وان لاوین گهردهنا وان  
 ژ بو فی نازادیئ  
 ب سیداری فه هه ژیاين  
 محهمه دی من .. چوو  
 ئەفرۆ بهرمايکین خوڤروشان  
 ب کراسی منی بووکینیی فه  
 بووینه ستری  
 روژا ستران ب بووکینیا من د گوئن  
 کچ و لاوان  
 خو د خه ملاندن ب هه می رهنگان  
 ل بهراهیا زافایی نازادیئ سهما دکرن  
 محهمه دی من .. چوو  
 ئەفرۆ بهرمايکین  
 ب سیسته می مودرین چیکرین  
 ئەم نازا کرین





## ناتسدروک

کوردستان

دهمی ژ دهه مه نا ته که فتیم

من چاڤ مانه ل به ژنا ته

وهکی هزاران عاشقان

شینوار و میژویا ته دخواندن

هه لبه ست و هۆزان بو ته فه هاندن

کاله میړان ژی زیره فانی دکر

سنۆرین ته دیاراستن

ب عشقا ته مه زن بووم

من دڤیا شه هیدهک بام

ژ شه هیدین عشقا ته

دا من دیمه نین ته

یین ئه فرۆ نه دیت بان

ئه قینیا هزاران عاشقان

ل دیم و رووین ته

یین زهر په تخی نه دیت بان

ب سەدەهان پیس و چەپەل  
 یین ب دەمەنا تە فە رابووین  
 دەمەنین تە یین تیک تیک کرین  
 داف داف کرین  
 رەنگ رەنگ کرین  
 بازرگانیی پی دکەن  
 ل من ببۆرە ..  
 هەکە عشقا خو ژ چافین تە وەرگرم  
 دسینگی خو دا بنقینم  
 نافی تە بەرو فازی بکەم  
 ل ناف پیتین عشقا خو  
 تیکەل کەم و بەرەزە بکەم  
 عشق و هەلبەستین خو  
 وەرپیچم و هەلگرم  
 بو میژوووی وەک شینوارین تە  
 د ناف سنۆرین تەدا بیاریزم و  
 وە نەکەم ..  
 ب دەمەنین تە یین بازرگانی فە  
 پیس ببن و بی بەها ببن

## به ختہ و ہری

دئی تہ نازاد کہم  
 د گہل ہوینکاتیا بایی سپیدی  
 ژ ہیلینا عشقا من دہرکہفہ  
 ل دویف نویاتیا و حہزا خو ہہرہ  
 من تو دقئی بہئی چاقین تہ  
 تہنیین بہختہ و ہری نہ و  
 ئەو بہختہ و ہری یا تہ دقیت ل دہف من نہمایہ  
 لەوما دئی تہ نازاد کہم  
 ژ زیندانا ئەقینیا خو رزگار کہم  
 لئی دئی ہزرین تہ کہم  
 ل سہرین رییکا بیریا تہ کہم  
 ل بیرہ و ہریین جوان دئی د گہل من دا بی  
 ناوازین عشقا من دئی گولی بی  
 دا بزانی بہختہ و ہریا من ژی نازادیا تہ یہ  
 ہہر دئی حہز ژ تہ کہم و  
 دلئی خو ژ عشقا تہ فالانا کہم

## دولار

وهلات

د ناخی تهدا

دهینه پارچه کرن

وهلات

د ناخی تهدا

دهیته فروتن

هزار بیر و باوهر و

رهوشت و تیتال

د پهرواز و

نهخشه یین تهدا

د هینه سوتن و

ژ ناقبرن

## ناخ

ناخ یی بوویه سی پارچه  
 پارچهیهك  
 د ناگری گوهورینی دا  
 جار د سوژیت  
 جار د کهلیت و دبیته مژ و  
 خه مین گهرم سار دکهت  
 پارچهیهك  
 یی وهرمتی و حهمهر بووی  
 هندی دخوت تیر نابیت و  
 خه ما کهسی رانا کهت  
 پارچهیهك  
 د ناف بهرا سیسته می  
 نوی و کهفن و بی دهنگیی دا  
 ب خه م و برینین خو دنالیت و  
 دست ژ عشقا ره سهن بهرنادهت

## کانین دویکیلی

ل بن بریین ته  
 کانین دویکیلی دزین  
 دهرووونی رهش دکهن  
 مروفتایی ژ ناف دبهن

ل سهر رووی ته  
 سیسته مین نوی  
 پیکولین بله ز دکهن  
 رهوشت و تیتلان

دیلید دکهن و  
 دههمه نا پیس دکهن  
 ل سهر دفنا ته  
 شیخ و سحر بهند

نقشتى و درووشمان چيدكهن  
 دهنگى دادوهريى و  
 يهكسانيى رهشمه دكهن  
 ل سهر ناخى ته

بازرگان و دختورين بى مروهت  
 ب كه رهسته و دهرمانين سهخته  
 برينان زيده دكهن و  
 نايندى زارويين خو  
 تيدا ئافا دكهن



## زقروکا ترسی

ل فی باژیری

چیا ژ نهالان

عه شیرهت ژ گوندان

رهنگ ژ رهنگان

دترسن

کتک ژ مشکان

رویقی ژ مریشکان

دترسن

دهست ژ تبلان

پینوس ژ په یقان

هزر ژ گوهورینان

دترسن

دل ژ خه ما پاره ی

دراوهستن

روح ل دوو ف ره فینا ناخی

د وهستن  
لی ژ چ گونه هان  
نا ترسن  
ل پشت سه که راتا نازادی  
نقیژا دکهن و  
ژ سته مکاریا خو  
دترسن

## تو دزی

پینوس

ل هنداف عهرشی ته

دهیت و دچیت

دنافبهره کاغز و په یقان دا

خوینی درېزیت

هه ر ل دویف د بهزیت و

هه ر تو د بیژی نه ز نه دزم

هزار هزار خودان پینوس

دی رابن و

دهمی دبیژنه ته

نحم نحم

شوینا تو بیژی نه ز نه دزم

دی بیژی نه ز نه نهزم و

ستوو یی ته دی خوار بیت و

بهرامبهر په یقین مه

دی بی یه قزم

## ئازادى

وهلاتى من  
ئازادى يا منه  
ههركهسى ئازاديا من  
تيكدهت  
ئهو داغيركهري  
وارى منه

## جاده‌یین وهلاتی

ل جاده یین وهلاتی  
 نازادی یه و ههمی تشت  
 دهینه وینه کرن  
 نهو نهبن یین دهستهلالت  
 پید ههرشیت  
 ل ناف جفاکی وهلاتی  
 ههمی ناریشه دهینه چاره‌سه‌رکرن  
 نهو نهبن یین ل پشت په‌ردا دادگه‌هی  
 دهینه فه‌شارتن  
 ل بازاری وهلاتی بازرگانی یا نازاده  
 به‌لی ملله‌ت نزانیت  
 نهو که‌رسته چاوا و  
 ژ چ دهینه چی‌کرن

## پہر

بوو مه پهرهك  
 د نأف بابهللسكا خه مان دا  
 نه ل ناخا وهلاتی  
 جه مايه  
 خه مین خوئی فه شیرم  
 نه رۆندك و ناخینكین ته  
 دهیلن بلند بم و  
 وارھكی بی خه م  
 د چافین ته دا چیکه م  
 كهنگی ؟ دی بی یه وارگه ه  
 بو دی من یی پر خه م  
 د فی وهلاتی بی  
 خه م د

## ب هه قالبه ندیه کیا هه قدژ

ب هه قالینه کا هه قدژ  
د نافبه را سهی و گورگی و  
رویقی دا و  
خیانه تا من  
به رزه بوو  
مافی ملله تی من

## سه رخو بوون

هه رده می ملله تی  
درووشمی سه رخو بوونی  
بلند کر و کره گازی  
شیخ و ناغا  
دکه فنه دهردی چه ولل به لایی  
وهک په پیکا دکه فنه سیسته مین دونیایی  
دوژمنی رازی دکه ن  
مرنی نیشا مه دده ن  
دا رازی بین  
ب تایی



## په یفا من

ب دزی فه چۆ دهف سهیدای  
 دا بکتهت بهحسی من  
 سهیدای گوئی :

دی ل دهف ئاغای کهی  
 مه دحین من  
 دی بیه سیخور

ل ناف عیلى من  
 دی داگری پیکی و  
 ره قسی ل سهر میزا من

په یفا من گوئی :  
 ب شهف من گوئی نه  
 ب روژ سهد جارا نه و نه

سه‌یدایی گوتی :  
هه‌ره نه تو نه خودانی ته  
نا که‌فنه دلی من و

د دویرن ژ  
سیسته‌می من

## باوہری

دہمیٰ ہیثیٰ

دہینہ ہہ لایستن

عہ ورین زکرہش

ستیرین ئاسمانی داپوش دکہن و

باران ژئ نہ باریت

ویگافیٰ ئەلند

دیٰ یا شہ پرزہ بیت و

کہسیٰ باوہری

ب روژیٰ نامینیت

## بی منہتی

ل دہف ہہوہ

نہ خوشتقی ہم

ویگافی ئەز خو خوشتقی دبینم

ل دہف ہہوہ نہ ژ ہہژی ہم

ئەز ہہوہ

ب نوکەر ژێ نزانم

ل دہف ہہوہ نہ مەرغوب ہم

ئەز رەغبەتا ہہوہ

ل بن پین خو

دادنم

## گاز فروش

ئەو روژا  
 ل بەر باو و باروڤان  
 تیشکین خو نه چهماندین  
 ل ئاسمانئ ئازادیئ  
 هزار خوزی ، هزار هیقی  
 ل ناخی شورەشی چاندین  
 ئەفرۆ گاز فرۆشه و  
 سینگی دەولهتی  
 ب پەنجین رویقیان  
 دەیتە فەمالین

## لهزهت

ئەو چ لهزهته د بهرزهوهندا ههوهدا؟  
 بیانی د کوشا وهلاتی دا  
 ب لهیزن و ل پییش چاقین مه خوینی  
 ژ ناخی و خاکی بمیژن  
 گلێشی جیهانی ب کهنه  
 نان و د سهلکهکا  
 نهخشاندی دا زارویین مه  
 پی هاویش بکهن  
 ئاسویین مه ب گوهورن و  
 رامانان ژ بن پین مه  
 بکیشن

## چاکسازی

ہہکہ چاکسازی  
یا ب زہمہت بیت و  
گوہورین ژی مہحال بن  
ہہر دی چّ بیت و چّ نابیت  
بیّ باوہری دیّ یا زال بیت  
ہیدی ہیڈی  
ئہفّ سیستہمہ دیّ  
زہوال بیت

## داوی

داویا شہقیٰ نئلندہ  
روژ ژ ناخی پارچہ کری  
دی رابیت  
دی فیری عشقیٰ بیت  
ب پھیفا نازادیٰ بلند بیت و  
دی یا زیندی و نئزہلی  
بیت



## په یف و پهل

شه ف نه د دیارن  
 سویند و سوژ د بی باودرن  
 هیشی د بی دهنگیی دا  
 هاتنه وهرپیچان  
 په یف د عشقا وهلاتی دا  
 بوونه پهل و که فنه سهر  
 بوچوونین بی وژدان

## ل بن پین په یقان

من باوهری یا هه ی  
 ده می ژ په یقین خو  
 دکه فم  
 د ناسمانی نازادی دا  
 دی مه له فانیاه کن  
 دی هه لگرین نافی من بن  
 ده می تو ژ زکره شی و  
 رهوشتی خو دکه فی  
 چ نامینیت و  
 ل بن پین په یقین من  
 دی مری

## بہرزہ بوون

دہمیٰ پھیٹین من

بہرزہ دبن

ئەز ل وەلاتیٰ خو

دگہرییم

دہمیٰ وەلاتیٰ من

بہرزہ دبیت

ئەز ل ئازادیا خو

دگہرییم

دہمیٰ ئازادی

بہرزہ دبیت

ئەز ل خو دگہرییم

## که رکوک

د بهر گوئیفکه کی را بۆریم  
 که له خه کی مرار د ناڤ دا بوو  
 تهیر و کیز و تویلهک  
 ل سهر دگهریان و  
 لافیتهک ل هنداق دانابوو  
 دهمه کی ئەفه دل بوو  
 نوکه مهیدانکا دزیکه ر و  
 تهیرین که له خایه !!

## دروشم و که قال

ب تیلا تهمبیرا برسیان

یین همهر

ئاوازان بو دروشمان دژهنن

ب خوینا ههژاران

که قالین شوهرشان

چیدکهه و دادنن

سیاسه تمهدار و سه رمایه دار

چه پلا ب دهستین زهرکی گرتی لیدهن

ئهقی چهندی بو خو ب شانازی

دزانن

## رەشەك

ل بەر دەرگەهئ  
 هۆزانئ خۆ راوەستيام  
 من دیت رەشەك  
 یئ ل خەون و هیقیئ  
 من دگەریئ  
 پیلافا شیخ و ئاغای ماچی دکەن و  
 خەون و هیقیئ من  
 بن ئاخ دکەن

## سہریاز

ژ میژ وەرہ

مہ نہ دیتیہ

چ سہریاز گۆری

وہلاتی خۆ بووین

ہەر ئیکی گیانی خۆ

ژ دەست دای

یان دریکا دزی و کریارین

بەرژہوہندا بہرتہنگ دا

یان یی گوری

بہرپرسی

خۆ بووی

## پەرستن

ژ میژ وەرە

ئەم دژمنی خو

ب شۆفینی و رهگهزپهرستی

وهسف دکهین

ئی هیشتا مه خو

ژ پهرستنا شیخ و ناغا و

عهشیرهتی و مروف مروفکانی و

حزباتیا بهرتهنگ

رزگار نهکریه !!



## ره چماندن

بهرا د دههمنان وهرناکهن

بهرزه وهندیځو

ب هزرین بیژیځان وان

نأفادکهن

پاش ب دهستین بیژیان

دههمنان ب گونهها بی رهوشتیځو

د شیف و نهالان دا

بهرزه دکهن

## گونه

رہنگ ل پھیان نہمان  
 کہتمہ ل نافا ئہگہر و خہمان  
 من دیت رہشہک یی کہتینہ د نافا  
 پھیف و بہرہمان  
 پھیفین ..  
 ( چاف ، لیف ، سینگ ، ماچ ، عشق  
 نازادی ، نقیڑ ، نان ، ماف و دہولہت )  
 یین بووینہ بادہکا گونهہان  
 بی رہوشتی و دہست دریژی  
 ل سہر ئاسایشا نہتہوی  
 ب فہرمانا ناغای  
 ہوزانین من  
 ل قہلہم دان

## رہوشہ نیبری

یہ کورہ

بہ حسہ رنگ و جوانیا نالایین پارتان دکہت

یہ بی ئیمان

بہ حسہ نقیڑ و چوونا مزگہفتان دکہت

یہ رويس

مہدحین جل و بہرگ ومودیلین کورین

شیخ و ناغا دکہت

## مالا کوردان

مالا مه ئیکه

خوین و زمان و میژوویا مه

هەر ئیکه

هەر تاخهکی ئالایهکی ل سهر

هەر ئالایهکی بهرپرسهکی ل بهر

هەر بهرپرسهکی لهشکهرهکی ل بهر

هەر لهشکهرهکی پولیسهکی ل بهر

هەر کهسی

ژ تاخهکی چۆ تاخی دی

ل وی تاخی گونههبار دبیت و

ل تاخی دی

جلیکین نوکهرا دکهنه بهر

ل شوینا پارچین وهلاتی لیكدهن

مال ژى دانا سهر

## ئەقینیه‌کا بی هیقی

دژواره ئەقینیا تو د گەل من دکە

ژ دویره ئاخینکا

د پاییزا من یا هسک وەر دکە

په‌یقین خەریبیی دبنه هەسپین رهش و

ب چوار گاف دەریایا ئەقینی شەق دکەن

قەستا پاپۆرا ته یا راوستای

ل بهر ئەورین سپی دکەن

نه تو ژ پاپۆرا خو تییە خوار و

پیشوازی خەریبیی دکە

نه تو بلند د بی و خو د ئەورین هیقیان وەردکە

نه تو پاپۆرا خو د هاژۆی و

ژ دەریایا ئەقینی دویره دکە

چریا ئیکی 2011

ئەف هۆزانه د روژناما ئەفرو دا هژمار (809) ل روژا 19/10/2011 بە لافوویە

## ههلبهستین من

ههلبهست

ژ هزاران دپهشن

د ناف خوینی دا

پهلین گهشن

د ناقبهرا پینوس و تبلان دا

هیدی دمهشن

ل سهر کاغهزین سپی

د جوان و چاف رهشن

د چافین یاری دا

ب کهنی و کهیف خووشن

د بهارا عشقی دا

ب خهمل و رهوشن

## هیقی

هیقی بوونه باوهشکین شهقی و  
 شهق زى نانفن  
 نهو روژا زهرپهتخی د سینگی  
 سپیده‌یه‌کا پوسیده دا ههلاتی  
 هیقیین وهستیای ل بهر نالفلن  
 ههمی تشت د فهره‌نگین باوه‌ریی دا ریک دکه‌فن  
 لی دهمی فهره‌نگ زى د بنه هیقی و  
 ل پشت پراسیین پی‌تی بووی  
 ل دلی بریندار سویار دبن جارها دی  
 د ره‌شاتیا شهقی وهردبن  
 ل سهر دهقی مریدیین عشقی دکهن و  
 ل بوونه‌کا نوی دگهرن

چریا دوی 2011

\* نه‌ف هوزانه د روژناما نه‌فرو دا هژمار ( 839 ) ل روژا 7/12/2011 به‌لاف بوویه .

## وار وئہ قین

تو واری ئہ قیندارای و  
 ہہ مبیذا تہ کنارہ کہ  
 جہی بیہین فہ دانا  
 پاپورا من ژ نافرین  
 دیم تہ گولہ کہ  
 بیہنا وی ژ ہہ ناسا من  
 سل کرن  
 ئہ و عشقا من  
 ل سہر ناخی تہ چاندی  
 ریکیں وی ژ بیرا  
 من برن  
 ہزاران وہکی من  
 بو حہ زین خو  
 بن ئاخ کرن



## پرچا بژیای

ئه و پرچا بژیای  
 ل سهر مل و زهن دین بادای  
 که قاله کی زیندی یه  
 چه ن دین ساله  
 د میسکی دا یامای  
 نه ژ هزرین من دهر دکه فیت  
 نه ژیرا من دچیت  
 نه ژی دبیته گه زیه کا فه هاندی  
 هه لگرا ئالای

## دلی پارچہ کری

دہمیؑ تہ عشقا من کوشتی و  
 خوینا ویؑ ب کہ فرین  
 دلیؑ تہ فہ ہاتیہ خوار  
 ویؑ کافیؑ تو بوویہ کہ فالہ کیؑ  
 تیک تیک کری و  
 ئەز د نافؑ پارچین  
 دلیؑ تہ دا  
 بوومہ پہ نابہر

## نه پيشه مانم

عشقا ته

دهريايهك مهزنه

ئهز نه مهلهفانم

ئاورين چاقيين ته

پيلين دژوارن

ئهز نه گهميفانم

سينگي ته

چيايهك بلنده

ئهز يي بي شيانم

هزرين من د عشقا ته دا

زيندانكرينه و

ئهز نه پيشه مانم

## قەدەر

خەمبارم ریکا خوۆ دزانم

ئەفە قەدەرا منە

ئەفە ژيانا منە

بەینفرەھی سالوخەتی منە

ب پینوسی خەمین خوۆ

ئیش و برینین سالان دنقیسم

ئاخینکان ل سەر رووی دەمی

ل سەر سینگێ خوۆ

ل سەر هەناسا خوۆ

دەخشینم

بو میژوووی دوشینم

هەتا ئەز و خەم بووینە هەفال

ل بهر بای و باروفان بتنی رادوستم  
 ههتا بهلگین من زی وهریاین  
 ل بهر گهرما روژی نهرهفیم و نهکهفتم

دلی من پر هیقی یه و  
 ژ قهدهرا خو نهدهرکهفتم

## عاشقم

حه مدو سهنا بو ته  
 نهی خالقى كهون و جوانيى  
 عاشق ته دام

هايم د حوسن و جهمال و  
 روحا ئينسانى  
 نقيژ و تاعهت سوجه و روكهت

بو مه زنياته و ژ بو وه حدانيى  
 عشق و نهفين بو وى  
 بهه شتا ته ژسينگين

جوان چيكرين ههتا روژا دووماهينى  
 د زكرى ته دا  
 د حال و خه و دچم

هزرین من ل سهر  
 جوت مه مکین جوان  
 ههتا سپیدی دکهن سه مایی

ههکه ل سهر سینگی جوان مرم  
 من ژبیرکر ژته بکه م دو عایی  
 ژره حماته دکهن ره جایی

عشقا من ناگره  
 ب روژ ل سهر دکهنم  
 ب شهف د نافدا دسوژم

هیفیدارم ب گونه هباری  
 من نه بهی ژفی دنیا یی

## ئەز و ھەیف

پرچا خو گریڤدە  
کراسەك کورت بکە  
بەر خو  
شەقیڤن زیندانی د درێژن  
من ھەیف دقیت  
دەمی مەلەفانیان  
د ئافی دا دکەت



## تهختی عشقی

چه ز ژ ته دکه م  
 ل سهر تهختی عشقی  
 د ناف دهستین من دا بی  
 جار ب بیه ناگر  
 من ب سوژی  
 جار ب بیه گول  
 ب بیهنا خو  
 من بیهوش بکهی  
 د هه مبیژا خو دا  
 من زیندان دکهی

## رهش و سپی

ئهو رهش

دهمی ژ دههمه نی دکه فیت

ههست ب په رستنئ دکه ت

رهگه زئ سپی

وهك خوداوهنده کی دپه ریست

ههر په یوه ندیه کا

دگهل سپی گریده ت

ب رزگاریا خو دزانیت و

ژ پیستی خو دهر دکه فیت

لئ تو ب بونا خو شاهی دبی

د پیستی خودا دنقی

دناف هه می رهنگاندا

ل پارچه یین خو دگه ری  
 چند خو کوم دکه ی  
 هر د ژیکفه بوونی دا دلخی

ژ هزرین فه شارتی دترسی  
 ژ پینگافین خو دره فی  
 دار دهستی شیخ و ناغا و

مهلا یین بی علم و جاهلانی  
 چهوا رهش رزگاریا خو  
 ب سپیاتی د هونیت

توژی نازادیا خو  
 دجاشه تی دا  
 دبینی

## وہرہ

وہرہ ل سہر  
 کوپیتکین عشقی بکہفہ  
 ب مینہ د ہہمبیزا  
 ناگری وی دا و نہ رہفہ  
 سینگی خو ژ زیندانا  
 کراسی رہش نازاد بکہ  
 خونافا لیفیین خو  
 ب تیہناتیا پینجی سالان من داکہ  
 ب سہری تبلین من  
 جوت مہمکین خو  
 ژ خہ و راکہ

## باوہرنہ کہہ

قہد باوہرنہ کہہ  
نہ ز ژ سنورین سینگی تہ  
دہر کہ فہم و  
ہہر وارہ کی سیمایی  
جو ت مہمکین تہ بدہت  
نہ ز ژئی دویر ناکہ فہم

## جاری

دهمی تو

ب ته نشتا منقه نویسیای

ئهز ترسیام

پشتی ته فیّری ئازادیی بکه م

تو ژ ته نشتا من فه بی و

ببیه جاریا بهرپرسه کی

ژ نفشی ئاغای

## دهولت

من دهولهتهك دفييت  
مرؤفان و مرؤفاتى ئافاكهت  
نه بيته سيخور كونجيين خو  
د نافبهرا من و  
هزرين من دا بكوليت

## دوژمن

دوژمن د سنوړین مه یین  
بهره للا دا ناهینه ژور  
لی ژنافه عهیب و خه له تیین مه  
وهک میړیا دهر دکه فن و  
کونا ل که فنه دیوارین مه  
فه دکه ن





## هەردەم

هەردەم ئەف مەلەتە  
هەفران بوویە  
ل سەر پشستا شۆرەشگێران و  
د نأشی فاشستان دا  
هاتیە هیران  
بو بەرژەوهندا  
بازرگانان

## سہرکیشیا گورگان

دہمی گورگ

دبنہ سہرکیشین کاروانی

ہہمی ہیقی دریکا بہرژہ و ہندہ چیان دا

دہینہ بہرژہ کرن

ناینده ژی

ل سہردہ ہمنین پیس

قومار ل سہر دہیتہ کرن

ہہر شکہ ستنہ کی

کاروانی گونہ ہبارن و

دی بیژن ب کیڑ خو ناہین

## من گوت

من گوت ئەم فیڕ نہبووینە  
 ل بہر دەرگەھی کەسی  
 را وەستین  
 بەرئی خو دامن و  
 کرەکەنی  
 من زانی ئەز ژ ریژی  
 ہاتمە دەر  
 داخوازا من ل دەف  
 سەیدایەکی بوو  
 بی دەستور چومە ژۆر و  
 من نہگوتی ئەزبەنی  
 ئینا ل وەلاتی خو  
 بوومە پەنابەر

## هەمی

هەمی نەخۆشییڻ خۆ

هاویش دکرڻ

دناڤ لەشی شەقی دا

دنقاندن

نەکو ب دەرمانین سەختە و

ئەکسپایر و دختۆرین

بی وژدان

پیدفی ب نشتەگەریین

ب هزاران دۆلاران

بکەن

## نه فرهت

نه فرهت ل وان هۆزانفانان بن

یین ب میژویئ و

په یقیئ نوخوازیئ فه

ماينه ههلاویستی و

چافیئ خو ل سه ر که تواریئ

نوکه دنقینن

نه فرهت ل وان نفیسه ران بن

یین گازیئا ملله تیئ خو

د پیکیئ مهیی دا

دخه ندقینن

## ناخی پارچہ کری

ل نہالا ہہنی  
 گورگ و صہ ہہفکارن  
 کہفل دزن  
 حہفتیارن دہفب خوینن  
 دخہم سارن  
 ژ گوفا ہہنی نوژ دفرن  
 ل ناسمانی دگہریپن  
 ستیران دسوژن ل تاریی درژن  
 دکہفنه سہر ناخی پارچہ کری  
 خوینی دمیژن  
 ل کافلی ہہنی مشک مہیی فہدخو  
 دہمہنان پیس دکہن  
 ہزرا رويس دکہن  
 گونہہبار دکہن  
 پاشی دکوژن

## هاولاتی پلا 2

د باوهریه کا پر ئیمان دا  
 دشوره شه کا بی وژدان دا  
 دراستیه کا بی نه زمان دا  
 خودی هاولاتی پلا دو  
 گونه هبار دا  
 ههتا بوویه عهد  
 د میحرابا شیخ و مهلا دا  
 نوکهر دکوچکا ناغای دا  
 په نابهر د عهردی  
 خودی دا



## کەر و مهیمینک ونههنگ

یین نهقییت چی ببیت  
 یین د زکی نههنگی دا و  
 بو دهرقهی سنوری نهبیت  
 ناهینه دهر  
 یین بیژن مه شولهپی نینه  
 یین کهقلی مهیمینکی دا و  
 چاقی وان یی لی  
 ئیک تشتهکی  
 ب هاقیزته بهر  
 یین دقییت چی ببیت  
 دبی دهستهلاتن و  
 دبن باری قه  
 یین بووینه کەر

## رهقین

دەمی صه دئییشیت  
 یان شهری دکهت  
 یان ژی درهویت  
 دشهر و رهوینا خو دا  
 یان دی ب سهر کهفیت و  
 وهفاداریا خو بجه ئینیت  
 یان ژی دمریت  
 ئی دەمی  
 ئەف مللهته دئییشیت  
 یان دنقیت  
 یان ژی درهفیت

## وهرزین عشقی

عشقا من  
 وهرزین سالی نه  
 جار زفستانه  
 ژ ته قیین بارانا من دره فی  
 جار بهاره  
 دخه ملا من داب سهیران و کهیفی  
 جار هاقینه ک گهرمه  
 ب نیچیر و راقی  
 جار شهف پایزه کا  
 به لگ وهرینه  
 ده مبیژا عشقا  
 من دا دنقی

## شہ قبیرہ کا رويس

تو ہہیقی د شہ فہکا رويس دا دہی

ل سہر سینگ من

د لہیزی ومن دکیش یہ

سوحبت و ماچان

ب مہیا لیقین تہ

سہر خوش دبم

د میاتیا تہدا ئافا دبم

بہری بشکفیت

سہحہر

## ئازادیا من

ئازادیا من  
ناهیلیت ژ سنورین  
عشقا ته دهرکه فم  
هه رلایه کی بهری خو بدهمی  
پتر ب نک ته فه دهیم و  
ل دیوانا جوانیا ته  
د بمه میهقان

## بیرھاتنه کا گهش

ل بهر دهرازینکا دلئ من  
 نهراوهسته  
 دهرگهه ئاسنه و  
 دیوارئ زیندانئ یئ بلنده  
 یان ههره واری من  
 ل هیقیا من بمینه  
 یان ببه بیرھاتنه کا گهش  
 د روژهکا من یا رهش دا

## هزارهك ژ په یقان

د هه بوونا من دا  
 تو یا هه ی  
 دنا ف گه یین عشقی دا  
 مه له فانیا دکه ی  
 هزاره کا په یقان  
 د خو وهر دکه ی  
 ل سهر دیواری هزرین من  
 سه مایی دکه ی  
 وه ک پرته کا شه کری  
 دنا ف قه هوا من یا ته عمل دا  
 دحله لی و شرین دکه ی  
 جاره کا دی هیقیه کا دی  
 ئا فا دکه ی

## عشقا من

عشقا من  
روبارهکی هیقیان بوو  
ته سکرئ خو ل بهر دانا و  
همی هیقی پهنگاندن  
کت کته د گولا هزرین خو  
یین رزی دا  
خه ندقاندن



## دز و شورەش

دهمی شورەشگێر

دبیتە دزیکەر

بەرپرس دبنە

بازرگان و قونته‌رجی

عەشیرەت ل سەر کورسیکی

د کەن هەفرکی

وی گافی خەبات و دیروک

دبن درەو و

ئازادی دبیتە نەفرەت

## نالای ۶ شاعر و شهیدان

دهرباس به هیژایی من  
 سنوران بهزینه  
 قهلاتان ب ههرفینه  
 هیقیان ب سهرنیک دا بینه  
 د بهرژه وهندا خو دا ب خهندقینه  
 نیکئی بتنی ب هیله  
 نالای دهوله تبونی  
 ل بهر کیلیین شاعیران و  
 ل گورستانا شهیدان  
 ب چکلینه

## خهون

تۆ خهون بووی  
 دسهفهکا بی راماندا هاتی  
 وهك روژین زیندانی  
 بی هیفی چووی  
 سویتین جهردهچیا تۆ هنگاقتی  
 د دارستانا گورگاندا بهرزه بووی  
 بوویه چیرۆکهکا خهباتی  
 دکۆچکا شیخی دا  
 ل یاسایهکی دگهرییی  
 گورگا نهکوژن و  
 جهردهچیا خهلات کهن

## ٹاہہنگ

د ٹاہہنگا ٹہفینیٰ دا

پہیف شاش د بن

د گہل نافیٰ تہ بلند د بن

دہنگین جوان

ب سہر پہیقین ٹاگری د کہفن

ٹاوازین عشقیٰ ڈژہنن

سہرما دلی دزن

ب ہزرین گہرم

تہ ددانہ سہر عہرشیٰ دلی

## نقیڑا داوی

نہی شاہا

ل سہر عہرشے دلی روینشتی

پہیف ل ہنداۓ جوانیا تہ

رویس دبن

نایاتین عشقی

د محرابا میاتیا تہدا

ب تہرتیل..دحال دچن

ہمی ہزر ل سہر ناخی تہ

کوم دبن

ژیئی من ہمیی بہہ

بہس بہیلہ د سنوری تہدا ہم

چونکو ہمہمی ہست و

گہرماتیا عشقی

تہنیین تہنہ

نہہیلہ تیہنی

د محرابا عشقی دا  
 ب بیہنا گولاف و ہناسا تہ  
 د راستیہ کا بہرزہدا بچن  
 چہند ہوزان ل ہزران  
 ہاتنہ مارکرن  
 پھیپین وان بوونہ نامین عشقی  
 د ناف تبلین تہدا و  
 د چافین تہدا ہاتنہ خواندن  
 دەمی چبکین بارانی  
 ژ چافین تہ دبارن و  
 د کہفنه سہر لیقین تہ  
 گول بہژنا خو دچہمینن  
 دا ماچی بکہن  
 ئەزی فیری عشقا تہ بوویم و  
 دسنورین جوانیا تہدا  
 دیل و زیندان بوویم  
 ئەفجا بہیلہ  
 نفیژا داوی د محرابا  
 مییاتیا تہدا ئەدا بکہم

## بهیتا دلی

هلورابه دلی ب کوفان

ل عهردی نه مان

جن و ئینسان

ههمی پیکفه

بوونه شهیتان

بو رومه تی

د جن مزگهفتی

هلورابه دلی ب که سهر

ل عهردی نه مان

ئینس و به شه ر

ههمی پیکفه

بوون دزیکهر

ب من وته

دکه ن تیجاره تی

هلورابه دلی هه ژار  
ل عهردی نه مان

میڤر و چه گدار  
هه می پیکفه  
بوونه دهوار  
بو شیخی دچنه  
روکعتی

هلورابه دلی خه مگین  
ل عهردی نه ما  
عشق و ئه فین  
نه دههمه ن مان  
نه مان دوخین  
ب ئاشکراییی دکهن  
قوبجه تی



هلورابه دئی عهبدال  
ل عهردی نهمان  
دوست و ههفال  
ههمی پیکفه  
ل ئیک دو نه یار  
ژبلی هیلا مهسله هتئ

## پینوسه کی عاشق

دهمی بو جارا ئیکی  
 تیلین من نازکیا رویین ته  
 ماچیکرین  
 بوونه هه لگرئ پینوسه کی عاشق  
 ل سهر کاغه زین لیقین ته  
 نه خشئ وه لاته کی  
 سؤر چیکرن  
 دهمی ب جوانیا لیقین ته  
 هاتیمه زیندان کرن  
 هه ردو سیقین سینگئ ته  
 بووینه زیره فان  
 ویگافی من هه ستر  
 نه زیی د وه لاته کی نازاد دا  
 دژیم

## کھسک و سوڑ

تو چپکھکی ژ شارستانی  
 وہلاتی من  
 پھیپھین من مہلہ فانی  
 تیدا دکھن  
 د چافی تہدا  
 وینی من چیدکھن  
 تو گولافہکی ژ کولیکین  
 واری من  
 ل سہر پھیپھین من دباری  
 دھہناسا عشقی دا  
 دچی یہ خوار  
 دببہ کھسک و سورہکا جوان  
 ل ہندافی دلی من

## جوئی سیقان

تہ ب ئاورین چافین خو  
 بہرزہ کرم  
 دناف پھرتوکا عشقی دا  
 زیندانکرم  
 تبلین من د ناف باغی تہ دا  
 بوونہ کولیلکین ہناران  
 ہوژان ب لیقین تہ  
 چیکرن  
 دەمی پینوسی خو دەھلدگرم  
 د عشقا تہ دا د بمہ شاعر  
 دلی من دبیتہ وارہکی نایفا  
 تو تیدا دببہ سولتان  
 ب گرنزینا تہ  
 ہزرین من ل سہر  
 جوئی سیقان لال دبن

## روی هه یقی

پرسیارا رۆژا بوونا من نه که  
 چونکو هه می سه رسال  
 ژ ته دهست پیدکه ن  
 ته ده می داگیر کری  
 نه ز رازیمه  
 ئیخسیری نیرگزی  
 چافین ته به و  
 د په روازا عشقا ته دا بژیم  
 ب پینوس و په یقین رهنگا و رهنگ  
 دیروکا عشقا مه  
 ل سه ر روی هه یقی تۆمارکه م

## رامان

ئەفە نە ئەو ھۆزانە  
پەیفامن یا پر رامانە  
فی چەندی بزانیە

نە دەھول قوتا میر و ئاغانە  
ماچین کنف و خوینا شەھیدانە  
رەشە رۆژین دیوارین زیندانی نە

پەیفن ژ گەرماتیا ئاگرینە  
ب کەپرا ئازادیی فە  
ئیشی و تلوفە نە

ژ جوانیا سینگی حۆریانە  
ژ شرینیا لیقین زەریانە  
میرگ و گەلی و چیانە

مه‌شخه‌ل و کولیلکین  
نه‌ورۆز و بهارا نه  
چاف نه‌ترس و نازانه

هممی ده‌ما سه‌ره‌لدانه  
شۆره‌شن دزی گهنده‌لچپانه  
هیچیین ده‌وله‌تا کوردانه

## سینہم

تلبین من  
 ل سہر ملی سینہمی  
 ہہست ب گہرماتی کرن  
 ہزرین من  
 دنافبہرا چافین وی و  
 ناسمانی شین دا  
 کاروانی عشقہکا  
 بیدہنگ کرن  
 ل سہری ریکی  
 ب ژفان بووم  
 دگہل عہمری مایی  
 گہشتا دوماہیی  
 دگہل سینہمی بکہم  
 ل زنارین وی چیایی  
 دکویراتیا شہفی دا



ل بهرمايکين  
تافه ههيقی گهريام  
ريکا من دويرکەت

پينگافين من کورت بوون  
هيقی باي برن و  
د چافهرييا سينه می دا  
بهرزهبوون

## په قیشك

شهف دريژن  
 كه رب د پيكي دا  
 دبته ئاگر  
 هنافان دسوژن  
 هيقي دبنه په قيشك  
 ل به ته نا شهفي  
 گريل دبن  
 ل بهر لورينا گورگان  
 چاف نانقن  
 په يف ب سهري تپلان فه  
 دبنه ئاگر  
 تاريا شهفي دره فينن  
 هه تا سپيدي  
 په قيشك جاره كادي بلند دبن  
 دناف دره وين روژي دا  
 بهرزه دبن

## کچا کورد

ل وئ بهژنا ل ههفهاتی  
 کراس له وهندی ژیهاتی  
 دو چافین رهش و کلدایی  
 دو رویین گهش خونافدایی  
 ههر تویی بیکا جیهانی

ئهو پرچا رهش و بهردایی  
 ل سهر ملا یا بژیایی  
 دو زهندین سپی و بادایی  
 وی سینگی ب خهمل و لیکدایی  
 تویی کچا کوردستانی

د مهشا وهکی تاوسی  
 مهیل ب مهیل و بنازی  
 د عشقا وئ دا دنالم

دل برینم و بیّ حالم  
 هەر شهف سهرخوش ل مه یخانی

عشقا وئ بو گونه ها من  
 له وهندی بوون که لامچین من  
 دین و هارم دعشقی دا  
 کیفه بچم نه و یا درئ دا  
 ب زوری برمه زیندانی

پیرۆزه گونه ه و زیندان  
 دعشقا گهردهن و زولفان  
 سوفیی عشقا وئ مه  
 گرتیی چافین وئ مه  
 دئ مینم هه تا نه مانئ

## 14 ئاداری

د شیناتیا چاقین خوڊا

ئیکسیر کرم

ب جادویا مییاتیا خو

گونه هبار کرم

ب دو په یقین نازک

زیندان کرم

ل شفقین ئەشکه نجه دانی و

بیرهاتنین ره شه روژان

می هقان کرم

ل چواردهی ئاداری

ب گر نژینه کی و سترانا

سه ره هلدان ژیا نه

رزگار و نازاد کرم

## دهرویشم

شه ف بى سپيده يه  
 هه كه مهست و سه رخوش نه بيم  
 دشرينيا لقين ته دا  
 شوخ و شهنگى نازكى  
 سوڤى مه د محرابا عشقا ته دا  
 جهرگ و دل ته سوتن ب كه نيه كى  
 دهرويشم هه ردهم دريكا ته دا  
 عاشقم گونه هبارم  
 دقانونا قى دهوله تى دا  
 چهيران و پهريشانم  
 سينگى ته قيبلاهيه  
 دقامه تا نقيژا من دا  
 زالمى ، ته بى نيمانكرم  
 خودى نه ف عشقه  
 ژ هه ژى من دا

## سحرا ئاوریان

دیّم رۆژه

دپهروازی شهفی دا

شاهد و شهکر

کانینه د لیقین ته دا

ب سحرا ئاوریان

تیرهک ل دلی من دا

بریندار هیلام

د چول و بهیارین خودی دا

## پاخل

بهرزه مه درهنگ و نیگارین ته‌دا

فهره‌ادی دینم

د جوانی و شیرینیا ته‌دا

وی پرچی لاده

ل سهر دیم و رویا

خه‌ربیم ژ ماچین لیف و تلا

سپیده ژ شافی نابیتن

هه‌که دهستی من نه‌نقیت

د ناف پاخلا



## له شکرئ زولفان

نیرگزن چافین ته  
 دیم و رویین ته  
 گول بارینن  
 جامه کی ژ خه مرا  
 لیثین خو تیکه  
 مزه به که نی و نازکیا ته  
 له شکرئ زولفان  
 سینگی من داگیرکر  
 ب خه نجه را نازک  
 دل من بریندارکر  
 دسه ما جوت بوونی دا  
 خوین رشته سه رکه مه ری  
 بی هوش که ته دناف دستین من دا  
 جوت مه مکین دل به ری  
 بوینه کیلی  
 دمه زاری عشقا من دا

## وارهکی پر قین

من نہ قیت ژیا نا دنیا یی و

فیردهوسا بهرین

تو یی مرادا دلی

تو یی ناگری عشقی و

تو یی هه ناسه و خوین

خه م ره قینن ئاوازیں ته

شه کر بارینن لیقین ته

په ریشانم و چهیرانم

نه دل من مایه نه دین

گرتیی نازکیا ته مه

جو ت مه مکین ته نه

حه یات و ژین

هه ردو لیقین ته

خه تین سو رن

له شه گری ماچان

ب جه ننگن دخوازن

وارهکی پر قین

## ئەز

خوین شرینی نازکی رندی  
 ئیخسیری ئاورین تەمە ئەز  
 سۆر گولا ل پەری گوڤەندی  
 کوشتی چافین تەمە ئەز  
 لیف هنگفینی شەکر قەندی  
 تیھنی ماچین تەمە ئەز  
 شوخ و شەنگی پری رەنگی  
 عاشقی بەژن و بالا تەمە ئەز  
 بازن دکەنن ل دەورا زەندی  
 گوستیرا تبالا تەمە ئەز  
 پەرچا خو لادە ژ سەر گەردەنی  
 سۆتی سینگی تەمە ئەز  
 مەست و مەخمورم ل دیلانی  
 دەرویشی شاھا خومە ئەز  
 ب عشقا تە موبتە لا بووم  
 دەزر و خەییالا تەدا حەیرانم ئەز

## ئەز.... و سینەم

مەحکومی چافین تە مە  
 ئیخسیری زلف و گەردەنی  
 دینکرم سحرا ئاوریان  
 خاچ کرم سینگی سینەمی  
 ل نافبەرا دیر و مزگەفتان  
 ل سەری گولانی د گەمی  
 شرعی هەردو نەبیان  
 ژ عشقی را ریکا د بەنی  
 سیستەمی شیخ و عەشیران  
 ناهیلن نزیك بمی  
 دروشمی پیکفەژیانی  
 گولدانە زەهری دکەنی  
 بو بەرزەوهندا دریایی  
 پیکفە پاتا د بەنی  
 خودانی دین و قورئانی

عاشقان مرنی ددنی  
 زنا کهر و دزیکه‌ران  
 کورسیک و پاران ددنی

دهوله‌تا مشک و کیتکانه  
 دوژمن پیلانا دبه‌نی  
 نه‌وراهای و چه‌یرانی  
 ههردوکا ئیمزا کرن و  
 بریارا مرنی دانی  
 عشقا سینه‌م و ئوسمانی  
 ژیکفه بوونه  
 چو ری ناچنی

## رستکا پھیقان

پھیقین من  
 رستکه کا گولانہ  
 ب گہردہنا تہفہ شور دبن  
 جار پرچا تہ ہہمبیز دکہن  
 جار جوٹ ہرمیکین  
 سینگی تہ ماچی دکہن  
 د شہفا چافین تہدا  
 شہفبیری دکہن  
 سپیدی دبنہ گرنژین  
 ل سہر لیقین تہ  
 سلافان ل من دکہن

## خهونه کا دویر

د پهرتووکیں من دا  
 تو روئندکہ کا پر خہمی  
 پہلاتینکہ کا دہم دہمی  
 ژ ناگریؔ عشقا من ناترسی  
 سیوی یہ کی ل وہلاتہ کیؔ  
 بہرزہ دگہریؔ  
 ہزرہ کی ب پہیقین  
 منقہ یا نویای  
 وہک دل یا نیژیکی  
 وہک خہون گہلہک  
 گہلہ کا دویری

## بوچی ؟

تە بوچی ھەز ژ من کر  
 دەستین من ماچی کرن  
 د شەفین تاری دا  
 ۋەك ھەیف ھەلاتی  
 ھزین من رۆنکرن  
 رەنگین خو  
 ل من میھقان کرن  
 دیوارین ژۆرا من  
 سۆر و سپی کرن  
 ب لیقین خو سۆز و پەیمان  
 ل سەر سینگی من چاپکرن  
 بەری سپیدی  
 عشقا من د سینگی  
 خو دا فەشارت و  
 سوحبەتین شەفی  
 ھەمی ژبیرکرن



## بلبلهك خه مگین

ل گهل ته ههست دكه م  
 ل سهر لیقا خه ونه کیٰ نقستیمه  
 رسته ییٰن په یقین خۆ  
 ب جوانیا ته ئاف ددهم  
 دهمیٰ سپیدیٰ  
 ژ چافین ته دویر دكه فم  
 وهك بلبله کیٰ خه مگین  
 ب هزار ئاوازان دنالم

## پیڑنا ته

جوانترین نواز  
من گولی بووی  
پیڑنا ته یه  
دهمی تو ب نك منقه دهیی و  
د بیه کاکچه کی هنگفینی  
د دهفی من دا  
دحه لییی

## روژھه لاتی

د هزرین خوډا

تو یا پارچه کری

بی وه لاتی

ناسناما خو

ته یا بهرزه کری

خه م و کو فنانان

تو یا بی هیفی کری

تو روژھه لاتی

ل نیقا ریکی یا هه لایستی

نه تو د شیپ ب زفری

نه بهرده و امیی

ب کاروانی بدهی

یّ ته دست پیکری  
دناقبهرا ناشوپا  
بههشت و دوزهخی و  
نآزادیی دا  
یا زیندانگری

## نه شیم برهقم

دهر ویشهك به لنگازم  
 د شهقا چاقین خو دا  
 بی ناسنامه من بهرزه دکهی  
 د ئاگری عشقی دا  
 دبیله داقین روژا ئیفاریان  
 نهینین من د دزی و  
 ب پیلین پرچا خو  
 من بهر ب دهریا  
 مییاتیا خو دبهی  
 تبلین من ل سهر سینگی خو  
 فیری ژهنینا ئاوازان دکهی  
 و ب مهیا لیقین خو  
 من سهرخوش دکهی  
 هیلینا عشقا خو  
 د هزرین من دا چی دکهی  
 من د جوانیا خو دا  
 زیندان دکهی

## برینہ کی

ل سہر چ جھین بلند ناروینم  
 ل سہر نہورین رہش و  
 سپی راناوہستم  
 کاغہز و لاپہرین خو  
 بو کہسی دیار ناکہم  
 د دیناتیا خو دا دی مینم  
 خہمین خو ب جوانیا چاقین تہ  
 دی رہفینم  
 د دلّ خو دا دی تہ حہوینم  
 برینہ کی ئەز ب تنی  
 ب ئیشانا وی  
 ب روئک و نالینم

## من دقیت

من دقیت

ھۆزانہ کی فہہینم

دہمی دناف خہلکی دا

د خوینم

رامانا وی د چاقین تہ دا

ب بینم

ئاوازا وی ژ گرنزینا

خہلکی چیکہم

نافی وی

ل سہر لیقین تہ

ب نہ خشینم

## بتنی

ب شہ فی ب تنی  
 د ناف کیلین گورگان دا  
 پیاسی نہ کہہ  
 تو د ناف واری خو دا  
 یی دورپیچ کری  
 د ناف مللہ تی خو دا  
 سہر ب چ عہ شیرہ تان فہ  
 نہ یی ب ناف کری



## بیؑ مراد

دلیؑ من  
 ژ سینگیؑ خوؑ بینہ دہر  
 پرت پرت بکہ  
 ل سہر عاشقیؑن ہہ ژار  
 بہ لافؑ بکہ  
 ببہ گولہکؑ سوؑر  
 مرادا من د گہل بیؑ مرادان دا  
 حاصل بکہ  
 ببہ گولافہکا بنہ فشی  
 ل سہر رہنگیؑ پیقازی بنقہ  
 چہند نیژیکیؑ تہ ببم  
 وہکؑ مہسیحی  
 من ل سہر سینگیؑ خوؑ  
 خاچ بکہ

## بیتانوک

من وارەك دقیت  
 سۆر وهکی خوینی  
 دلی یارا من تیدا بیت  
 ژئی بزین کانین فینی  
 ل دهورا شین ببن  
 بیتانوکین نیسانی  
 تهنشتین مه  
 بپکفه نویسیای بن  
 ل بن دارا ژینی

## سینہم

جامہ کا عشقیٰ یہ  
 د زمانیٰ بیدہنگیٰ دا  
 ہزار پہیف ژئی بلند دبن  
 ژ بیہنا جوٹ ہرمیین سینگیٰ وی  
 سہر خوش و مہندہ ہوش د ہم

### سینہم

ہوڑانہ کا پری ہہستہ  
 کہس درامانا وی نا گہہیت  
 عاشقہ کیٰ وہکی  
 من نہ بیت

سینه م

جامه که ژئه فینا دژوار  
 نیقاریان ل سهر دهرافین خه مان  
 من فه دخوار

سینه م

دو لیقین بنه فشینه  
 سپیده هیا گهش دبوون  
 رنگ و بهینا و ان  
 سترانین عاشقان د گوتن  
 بوونه کوترین نازادی  
 بلند د فرین

سینه م

دهمی ئەز د دیتم  
 رویین وی د بوونه پهل  
 خه ربیا من  
 د بوو ناگر  
 خه ونین من د چاقین وی دا  
 دسوتن

سینه م

ل بهرامبهری من  
 ههمی نهو تشتین د گوتن  
 ل خرفه بوونا نیقاریان  
 دبوونه سوحبهت  
 ل گولانین گوندی

سینه م

د نیرگزی جافین وی دا  
 د بوومه بهار  
 مییاتیا وی د ناف دهستین من دا  
 د بوو شهرابا عشقی  
 دلی من یی تیهنی  
 فه د خوار

سینه م

تبلین من سینگ ژ قولپ و  
 مه سیحی خاچ کری

نازاد کرن و

ب ناوازین عشقی

جوّت مه مکین وی

د ناف دهستی من دا

سه ما دکرن

سینه م

پایزه و ئەفه چاره گادی

ئەز زفریم وی عشقا ته

دا د میحرابا بیره وریا ته دا

نقیّزا عشقی بکه م

ب په یقین نه خشانندی

ب ناشۆپه کا بنه فشی

د پهرتوکا خو دا

ته تۆمار بکه م

نه کو هزر نه مینن و

گونه هبار ببه م و

ته ژبیر بکه م

## د خه ودا

د خه ودا

سه ری مه مکین ته

له ق ل تبلین من دان

پرچا ته شور د بوو

ماچ ل رویین من دان

لیښین ته

ل سهر لیښین من

دبوونه بهار و سهرهلدان

تبلین ته

ل سهر سینگی من

نه خشی دهوله تی د دانان

## شہد و روژ

دەمی ھەیف ئافا دبیت  
 چوچک ل سەر داران  
 د خەو د چن  
 د کویراتیا تاریا شەفی دا  
 روحا من بی دەنگی  
 د ناف شوفین تە دا  
 پیاسی د کەت  
 د رووباری ھزرین تە دا  
 ھەستی من ب بەرپیلین  
 بو چونین تە دکەفیت  
 سحرا چافین تە  
 من ژبیرفە د بەن  
 شەف و پرچا تە  
 من دۆرپیچ د کەن  
 ل سەر لاپەرین سینگی تە



میژویا خو دبینم  
 چەند من فیایه وی میژویئ  
 ب دەستین خو ب سوژم  
 ب سیدارا وژدانئ فه  
 پەیفین وی ب خەندقینم  
 عمارین خەمین دلئ خو  
 ب پەقینم  
 نەفرەتین قەدەرا خو  
 د سیناھیا سحاری دا  
 ب فه رەفینم  
 چیرۆکا عشقا خو  
 بو روژی ب خوینم  
 لی شەف و روژ  
 جیمکن د قەدەرا من دا  
 ناھیلن سنوری  
 سینگی تە ب بەزینم

## مژہکا سپی

لبر دہراقین ناشوپی  
 دہنگی تہ د ہات من  
 د تاریا شہقی دا  
 پھیقین عشقی  
 دگہرماتیا دہنگی تہ دا  
 د گوہی من دا  
 د بوونہ ستران  
 روناہیا دیمی تہ  
 چاقین من  
 ژ خہو ہشیار د کرن  
 دستین من  
 خو د دنافتہنگا تہ  
 وہردکرن  
 نہ م د بووینہ مژہکا سپی  
 بہر ب سہرخوبوونی  
 بلند د بووین

## گه ميا عشقى<sup>۶</sup>

ب هه ناسه كا گهرم  
 ب زمانى چاقين پرى شهرم  
 ب ناوازين دلى  
 ههمى وهرز ته كرنه نيك  
 ب قهفتين گولان  
 ب خهت و خيج و كلان  
 ههمى ريك ته گه هاندنه نيك  
 د گه ميا عشقا خو دا  
 ته دوير برم  
 دهه مبيزا جوانيا خو دا  
 زيندانكرم

## ئەفیندارەکی دین

ئەفینا تە  
 د سەر ئاشوپی دایە  
 ئەفینا تە دیناتی یە  
 دناف دیناتیا من دایە  
 ئەفینا من ژ دلی دەردکەفیت و  
 ئەز دزانم جەیی وئی  
 د دلی تەدا نەمایە  
 تو خەونەکی د جیھانا من دا  
 کەنیهکی د خویشیا من دا  
 خەمەکی د کوفانیین من دا  
 تو یا ل دەفمن برەخ منقە  
 لی گەلەک یا ژ من دویری  
 ئەز حەزۆتە دکەم  
 ئەفە زی دیناتیا منە و  
 دلی خو بتنی د بینم  
 چونکو تو یا تیدا

## عشقہکا نہ دیار

خہ میّن من  
 بیّن بووینہ تلؤفہ  
 د کویراتیا ہزریں من دا  
 من د دویراتیا تہدا  
 د گفیشن و  
 بیہن فرہہیا من دکوژن  
 کولیکین لیقین تہ گوللہنہ  
 سینگی من د سمن  
 د بمہ شہیدی  
 عشقہکا نہ دیار

## پہیقا عشقی؎

ژ خہریبیا من  
 خوین د رژیٹ  
 ژ بیڈہنگیا من  
 دل د سوژیٹ  
 دویراتیا تہ  
 من د کوژیٹ  
 ئاشویا تہ دبیتہ کفن  
 ل دؤر من زفریت  
 د ہہمییزا تہ دا  
 شاد ہم و  
 ب ہہناسہگا تیہنی  
 ہزرین من دبنہ گول  
 ل سہر مہزاری  
 من و تہ شین دبن و  
 د پہیقا عشقی؎ دا  
 ئاکنجی دبین

## هه ناسا ته

هه ناسا ته  
 کولیکین بهارینه  
 هزرین من  
 سحاریا بیهن دکهنئ  
 خوناڤا پیقه  
 حبرئ پینوسه کی عاشقن  
 به لگین وان  
 دبنه په رتوگا دیروکا مه و  
 ل دۆر دونیا عشقا مه  
 دزفرن  
 به رب روژهکا  
 ئازاد بلند دفرن

## بارانا عشقی؎

پینوسی؎ من  
د بیدہنگیا شہقی؎ دا  
ل ناگری؎ پھیقین من  
سویار دبیت  
بہر ب جیہانا تہ فہ  
دہیت  
ہناسا تہ دبیتہ  
عہورہکی؎ سپی  
بارانا عشقی؎ ل پھیقین من  
دبارینیت



## لَيْفٌ نَّاغِرٌ

خه و نیّین من  
 ل سهر لیّقیّن ته  
 لیس دین  
 ههست و هزرین من  
 د رهشاتیآ جافیّن ته دا  
 به رزه د بن  
 لیّقیّن ته ناگرن  
 چه نگین هیقییّن من  
 د سوژن  
 د محرابا لقیّن ته دا  
 هه می په یف و گوتن  
 رویس دبن

## سیتا فک

سیتا فکه کا خاف  
 ل هنداف پھیئین من  
 گولافی د بارینیت  
 شہف د چافہ ریڈا سور دبیت و  
 ل سہری ریکان رمانان  
 ل دور ہزریں من د جہمینیت  
 دەستی خو بو خہونہ کا  
 مژگرتی د ریژ دکہم  
 خہریبی تیڈا یا بوویہ  
 جامہ کا شہرابی  
 من بی صہودا دکہت  
 ہزار پرسیاران د سہری من دا  
 د زفرینیت  
 شہوقا دیمہ کی چوارده سالی  
 نیفا شہفی لمن دکہتہ سچار و  
 وئ سیتا فکی ب گرنژینا خو  
 فہدرہ فینیت

## نہینی

تو نہینیہ کی  
 د سینگے من دا یا چاندی  
 ہمی ہستی من  
 یی داگیر کری  
 ل دویف تک تکا دلے من  
 ئاوازین خو دادنی  
 دبیه سترانه کا عشقی  
 ژ ہزین من دہردکھ فی  
 ل بہارا ولاتی من  
 ئاھنگا د گیری  
 خہم و کوفانان  
 د دلے من دا  
 د نقینی

## ههردهم

ههردهم

د هزرا من دای

د خهونا من دای

ب سیتافکا خو فیه

دنا فیهاتن و چونین من دای

دهمی پرچا خو ل سهر رویا راد کهی

ب تبلین نازک سلافی ل من دکهی

ب گرنژینا خو گازی من دکهی

دهستی من ل دور نافته نکا ته

دبیته داخوازناما شه فبیری

ناشوپا ته ژ پیش چافین من

ناچیت و دل د بیته هیلینا ته و

کهسی دی قه بیل ناکهت

## گولاڻو

تو دهریایه کا گولائی  
 ژ رهنگی ئاسمانی د باری  
 د هه نا سا من دا  
 د بیه ئاگر  
 ههستی من د ئازرینی  
 من سه رخوش دکهی  
 بی صه ودا دکهی  
 دویر د بهی  
 جاری و حوریین خو  
 ل دور من کوم دکهی  
 د هه مبیزا ته دا  
 د بمه شاه و  
 ب ناز و شرینیا خو  
 فه رمانا ل من دکهی  
 واره کی عشقی ژ په یقیین من  
 بو مه چید کهی

## داخوازنامه

دهمی تو  
 ب ته نشتا منقه نیسیای و  
 تبلین من ب نازکی  
 د نأف پرجا ته دا چوینه خوار  
 سهری ته ل سهر سینگی من  
 لیس بووی  
 نهز بوومه شاهی عاشقان  
 حوکم من ل په یقان کر  
 ژ جوانیا ته  
 هه لبه ستهک چیکر  
 وارهکی عشقی  
 ژ گرنژینا چافیین ته  
 نأفا کر  
 داخوازنامه یهک  
 ژ لیقیین خو بو  
 لیقیین ته فریکر

## کاکل

تو کاکلکا دل  
 زہریہ کا شل وملی  
 دو چافین پری کلی  
 تو حہودہ کا پر سور گولی  
 تو گوریہ کا ناگری  
 د نہورؤزا واری من دا ہہر یا ہلی  
 تو کہزیہ کا جوانی ل سہر وی ملی  
 ل دویف پیژنا تہ دی ہہر ہییم  
 بلا بیژنہ من تو چہندی  
 بی ناقلی

## دگهل ته

حه زژ ته دکه م

شه رابه کا که فن

د عشقا ته دا بمینم سه رخوش

بی صه ودا

بی ئاخینک

بی هزر

د چافین ته دا

د دیمی ته دا

د هه مییزا ته دا

بمینم مه نده هوش

بی خه م

بی کوفان

دناخی ته دا

بشکوژا بکه مه گولین سور

ل سه ر سینگی ته



ب بینم خه ونین خوْش  
 دوبا هنگفینی  
 ژ لیقین ته فه دخوم  
 ژ سحرا چافین ته  
 دهرکه فیت روژ  
 وهره دا پتر چه زرته بکه م  
 دهستی من د دهستی ته دا  
 د کاروانی عشقی دا  
 فی دنیایی د گهل ته  
 ژ بیر بکه م

## خهون و خوزی

چاقین ته

سپیده‌هیین بهارینه

ئاوازا دژهنن

ههستی من د لقلشین

ناقئ ته د په‌رتوکیین من دا

د خوینن

دناق دئی من دا

عه‌رشئ ته دخه‌ملینن

د شه‌قیین درپژ دا

خه‌ریبیا من د ئازرینن

ل سهر سینگی ته زیندانا من دبینن

ئاوازیین بی‌ده‌نگیا من بو ته نشینن

ما هه‌تا که‌نگی بالیفکا من

د خهون و خوزیا دا

ل بن سه‌ری

د چاقه‌ریئ یا ته دا

بمینیت

## عەيشان

ل بهرامبهري من  
 روينشته خوار  
 ئەسمه رەکا چاڤ زەلال  
 ديم خرەکا روی ب خال

جگارهکا دناڤ تېلان دا  
 بو ليڤين وي د كهت ههوار  
 دويكيلا وي  
 د هزرا من دا د بيت كهفال

د چاڤين وي دا  
 دېمه ميھقان  
 د ليڤين وي دا  
 وهك جگاري دېم دويكيل و

د هه ناسا وئ دا  
 د چمه خوار  
 دو زنجیر د گهردهنی دا  
 شۆر بووینه

ئیک یا کورته یادی نافی  
 جوت مه مکا کریه عه یشان  
 ب دو گر نژینین وئ  
 ئەز بووم شقان

هاتم و چۆم بی راوه ستیان  
 جار ل بهر دهرگه هی  
 جار ل پشت په نجه ران  
 شه ف تاریه و پایزه

سفر ل بهر من و عه یشانی  
 یا پری میویژ و پاهیف و گو یزه  
 ئە ف شه فه جگاره  
 ژ لیقین عه یشانی یا زیزه

د ماچین شه فبیریی دا مژویله  
 ل سهر سینگی عهیشانی  
 نافی من میهفانه کی عهزیزه  
 عشق و ئه فینا عهیشانی

خهملهك بوو ژ هه یفا نیسانی  
 د گهرماتیا تیرمه ه و ته باخی دا  
 بو هۆزانهك دناف پهرتوگا من دا  
 ل پهرتوگخانی

## شہراب

دئی فہ خۆم وی شہرابی  
 یا تہ ب دەست وتبلین خۆ  
 بو من تیکری  
 ھەتا جاما وی فالادبیت و  
 ژ دەستی من دکەفیت  
 سەرخۆش دئی مینم  
 ل بەر وی دەرگەھی  
 یی تە بو من فەگری  
 ھەتا ھەیف ئافا دبیت و  
 سپیدە ژ جوانیا چافین تە  
 دەر دکەفیت

## دینه کی عاشق

دینم د ئه فینیا ته دا  
 ژیانن ههردو چافین ته  
 وهلاتی منه سینگی ته  
 د جیهانه کا دین دامه  
 سه رخوش و بی صه ودا مه  
 ئه فینیا ته هیله کا سووره  
 ههمی خه م و کو فان  
 سزا دانه  
 ژ بلی عشقا ته چ تشت  
 ل بیرا من نه هیلانه  
 پرچا خو ل دوور  
 دهستین من ب نالینه  
 د شه فا چافین خو دا  
 من بنقینه  
 ئه فه دیناتیا منه

من دقیت د هه ناسا ته دا  
 ب خه ندقم  
 سپیده هیا مرنی  
 چ نقیژا ل من نه که و  
 ره حمان و یاسینا  
 ل سهر من نه خوینه  
 من ب سینگی خو فیه ب شدینه  
 ب روئدکین خو من ب شو  
 ل مه زاری عاشقان  
 من فه شیره و  
 نیگزه کی ل بهر کیلیا من  
 ب چینه و  
 ل سهر بنقیسه نه فه تربا  
 عاشقه کی دینه



## گازیا دلی

دگازیا دلی خو دا  
 ہشیار دہم  
 دہہ مہبیزا دہنگ فہدانے دا  
 پرچا تہ دبیتہ شہف و  
 چافین تہ دبنہ  
 دو ستیرین پایزان  
 تو د خہریبیا من دا  
 دبیه ئاوازہکا عشقی  
 جوٹ مہمکین تہ  
 دناف دہستی من دا  
 سہمایے ل بہر دکہن

## من دقیت

من دقیت وی فالاتیا  
 دناقبهرا من و ته‌دا  
 کورت بکه‌م و  
 خو د بهژن و بالا ته وهرکه‌م  
 هه‌می خه‌مین دلّ خو  
 بو ته بیژم  
 عشقا خو ل سهر ناخی ته  
 بریژم  
 وه‌ک می‌شاه‌نگفینی  
 شرینیا لیقین ته ب میژم  
 هه‌تا سپیده ژ چاقین ته  
 د بیت

## بویکا ھۆزانان

د ھەمبیزا سینگی تە دا

دیناتیا خو د بینم

دچافین تەدا

خەریبیا خو دکوژم

ل سەر لیقین تە

تەناتیا خو د سوژم

خەون و عشقا خو

ب بەژن و بالا تە فە د حەبینم

پەیقین من دبنە وینە

د تاریا شەفی دا

دبنە ناگر و

تە د کەنە بویکا

ھۆزانین من

## چیرۆکا عشقی

چیرۆکا عشقا من  
 ژ چافین ته  
 دهست پیدکته  
 د شهفین تاری دا  
 پیکێ خه ریبیی تیدکته  
 د هه مبیژا ته دا  
 دبیته زارۆکه کی ساڤا  
 ژ عشقا سینگی ته  
 برسا خو تیردکته  
 د گه شبونا رویی سحاری دا  
 که نیا خو  
 د چافین ته وهردکته

## ل وی ری نه چه

رابه هلو فہ  
 خانیی ته گو فہ  
 ہزراته هو فہ  
 زہفیا ته شو فہ  
 ژہہره ئه و تو فہ  
 ل وی ری نه چه فہ  
 ودره ب زفره فہ  
 ژ راستیی نه ره فہ  
 دہستی خو ب دہ فہ  
 ژ من دویر نه کہ فہ  
 شہفی نه بی یه فہ  
 ئہ فرؤ نہ ہی فہ  
 تہ نا حہ وینم فہ  
 ئہ گہر ہہ رفتی یه فہ  
 ئا فا نابی بی یه فہ  
 ب ہی فیا خہ لکی فہ  
 بی بها بی یه فہ

## باوہری

ھہکھ بہار ا وارئ من  
 یا بیّ عہمر بیت  
 نیرگز ہیشتا بشکوژ  
 تیدا ھشک ب بیت  
 ما چ ل سور گولین  
 د گولدانان دا بکہم  
 ھہکھ بلبل بیّ خواندن  
 ل ھنداڤ کافلہ گوندئ من ب گھریٹ  
 ما چ ل قہب قہبا کہوی د رکھئی دا بکہم  
 ھہکھ ستوینا مہزن د بن درہوا فہ ب قریٹ  
 ما چ ل گوتننئ بیّ کریار و  
 مانشیٹین زیقزیقوک بکہم  
 ھہکھ عہورئ رہش ل ھنداڤ ژیانان من  
 لہر تیروژکا سحاری تیک تیک  
 نہ بیت نہ بژیٹ  
 قہد باوہری ب روژی ناکہم

## تو

تو یا ل بن مژیلانکان فه  
 دهمی خه ریب دبم  
 نا بیژ مه ته  
 و چافه ریا هاتنا ته نابم  
 بهس چافین خو  
 ددانمه سه نیک دی ته بینم  
 نه قجا دویر نه که فه  
 نه کو چافین من بمیننه  
 نقاندی و بیهوش  
 د ناشوپا ته دا  
 هشیار نه بم

## پارچه يهڪ ژ دل

تو نهيني يا ژياني  
 وهره وهڪ بهارهڪا  
 پري رهنگ

بگرنزه و ژ هه ناسا ته  
 بلا ببارن بيهن و  
 ل سهر ليقيين ته

بين ههنگ  
 بيهن و رهنگا تيڪهل كه و  
 ل ناسماني عشقا مه

بهلاف كه  
 كراسي كه سڪ و سور و زهر  
 ل بهر بهژنا خو بكه



د چاقین من دا  
ببیه تابلویه کی  
پری گول

د هه مبیزا من دا  
ببیه پارچه یه ک  
ژ دل

## شوره شقان

من د کوراتیا خو دا  
 ببه خوار و  
 بلا بو ته ب خه ندقم  
 د گفاشتین خه ربیا خو دا  
 د گهل ته باخقم  
 لاپه رین عشقا ته ژسینگى خو  
 بینمه دهر و د خو وهرکه م  
 هه ناسا ته یا سار و گهر م  
 ب برین و بیده نگیا خو داکه م  
 شوره شقانه ک ژ  
 مییاتیا ته دهرکه فم  
 ب دهنگی بلند  
 عشقا خو و یا ته  
 بو جیهانی هه می  
 دیار بکه م

## بشکوژ

په یقین من  
 ل سهر لیقین ته  
 د بنه گولافه کا ناگری  
 روژانی من د سوژی  
 تلپا تری دندک هناری  
 نازک د گرنژی  
 شهرا بهک دژواری  
 هزرین من د کوژی  
 گوله کا سوژی  
 د چهودا سینگی من دا  
 هیشتا بشکوژی  
 هزره کی ژ بیرامن ناچی  
 د خهونی من دا  
 ناکنجی و  
 دلی من دا دژی

## په یسکا هیټیان

ژ لیټین ته له شکرئ  
 هیشین هنگفینی را د بن  
 نه ب ژههرا خو من د کوژن

نه ب هنگفینی خو  
 برسا من تیږ دکهن  
 وهره فی شه رابی فر فر

پیکفه فه خوین  
 یان دی من پی کوژی  
 یان دی بی یه زهریه ک

د باخچی عشقا من دا ژی  
 یان بهیله بو خو بره فم  
 ژ خه یالا ته دهرکه فم

ژ پایسکا هیقیان  
بهیمه خوار  
ژ درهوا عشقا ته دویرکه فم

چهند ساله تو خه ونه کی  
لاپه رین هیقیان وه ریچام و  
د ناف خۆ دا به رزه کریم

## مهسکه نی ته

دهمی نافی ته د بینم  
 من گوھ دمینن ل دهنگی پیژنن ته  
 دهمی دهنگی ته گوی د بم  
 من چاف دگهش دبن ب دیتنا ته  
 دهمی د راوستی ل بهرامبهری من  
 ههمی په یقین عشقی  
 دبنه به لاتینک ل سهر لیقین ته  
 دهمی تو دگر نژی  
 بو من خو یا دبیت  
 کو نه ف دله یی بوویه  
 مهسکه نی ته

## تو خه ونه کی

خو د من وهردکه ی  
 خاترا خو د خوازی  
 شهف باشیی ل من دکه ی و  
 تو نرانی تو خه ونه کی  
 د چاقین من دا  
 د مینی هشیار و  
 د خوازم شهف دریژ ببیت  
 سپیده نه کهنیت  
 دا ژ چاقین من نه دهرکه فی

## داخوآا دینهکی

وهره دیناتیا من ببه  
 ل ههر جههکی ته ب فیت  
 لی بچینه  
 وینی من  
 د چافین خو دا ببینه  
 من د ناگری عشقا خو دا بجهلینه  
 دین ببه وهک من و ب دیناتیا خو  
 دهرگههین زیندانا من بشکینه  
 شهفا من داگیر که  
 د هه مبیزا عشقی دا  
 دیناتیا خو و یا من  
 تیکهل بکه  
 فی دنیا یا هه فدر  
 دگهل من ژبیر بکه



## چا قه خوارن

دیسا سپیده یه و تو هاتی و

دبه ر چا قه خوارنیڤرا

ب ئاورین چاقین خو

من ب کوژی

ب گولافا خو هه ناسا من داگیر کهی

لیشین ته بیی ماچ

ههستی من به ر ب

ئاگری خه ریبیی دبه ن

به رخودانا من

وهك به لگین پایزا

ل دور ته ب وهریین و

ل دویف خو ببهی

دگهل بایی دههمه نیین ته

د دویف ته را سه مایی بکه ن

چایا من وهکی ههستی ته

سار د بیت

ب سه ر ئاگری دلی دا دکه م

## نه خوشیا چوونی<sup>۶</sup>

همه می تشت  
 ته بو من د زفرینن  
 ته بو من دهیلن و  
 ههردهمی ته فیا بچی  
 دی د دافیئن  
 عشقا من هلنگفی و  
 د بن براسیئن منقه  
 دی زیندان بی  
 کاروانه کی دچافیئن ته یین  
 نیرگزی دا دی کهم  
 ههتا به لگین پایزا من  
 د بهارا دیمی تهدا  
 شه فیبری ل سهر  
 سینگی ته بکهن و  
 نه خوشیا چوونی  
 ژ بیرا ته ببهن

## نامین ته

هه ناسا ته نامه نه  
 ل هنداف میرگا عشقا من  
 دبیته عه وره کی ئافز  
 خه رببیا من شل ناکهن  
 وه کی خه ونی دهیی و دچی  
 دگهل په یقیین خو  
 دی مینم سل و  
 نافی ته هندادکه م  
 لسه ر مه زارین عاشقان  
 نامین ته د خوینم  
 وهك زاروکه کی ئە زمانی من  
 پیتین نافی ته لیک نادهن  
 هه بوونا خو  
 د دناف ریژکین نامین ته دا  
 بهرزه دکه م

## گرنژین

هندی گرنژینا ته

ببینم

ب خوینا خو

چیرۆکا دیناتیا مه

دی نه خشینم

ههتا خوین د گههین من دا

نه مینیت و

د بمه شههیدی عشقا ته

## شینوار

ل شینوارین خه ریبیا من بمینه  
 د ناف پیلین هیقیان دا  
 زیانی بو من بزفرینه  
 نهو چیروکا ته ب دستین خو  
 بو مه نفیسی  
 بو من هزار جاران بخوینه  
 تاوازی ب دنگیا خو بکه باران  
 ل هنداف هشکه خه ریبیا من ببارینه  
 ل سهر دهرافین چافه ری یا من  
 دهمه کی بو دیتنا من و  
 خو ببینه

## دوهی و ئه قرو

دهمی من

سنورین ته به زاندين

دناڤ نه خشه و

دهرافين ناخی ته

گه ريام

هه می باخ و چيمه نين ته

ب چافين من هاتينه وينه کرن و

سه ری تبلين من

ماچی کرين

هزرين من

ب سه ر ده می که تن

د بهين و بهارا ته دا

دوهی و ئه قرو

من ژبير کرن

## نەخشە و پەیف

چ ھۆزانا ل سەر  
 دافین رۆژی نا نفیسم و  
 ب بی دەنگی  
 تۆ پیەکی دانی یە سەر پیەکی و  
 ب جوانیا خو تو من ب سوژی  
 پەیفین من  
 عشقا سروشتی واری منن  
 ل سەر نەخشەیی ناخی تە  
 ل پارچەیی  
 وەلاتی خو د گەرییم

## وهکی بهری

ئەز هەر یی بهری مه  
 هەر دەمی خەریب د بێم  
 ل بیرەوهریین کەفن  
 سویار د بێم و  
 بەر ب دارشتنهکا  
 نوی دچم  
 د کاروانی خەریبی دا  
 کەهی د بێم  
 جارەکادی د زفرم  
 وهکی بهری



## خلخال

تو یا د دیناتیا من دا  
 یاریا ب ژيانا من دکه‌ی  
 من ژيانا خو  
 یا ب دهست ته فه بهردای  
 ل شو ره شه‌کا بی ناڤ  
 ل نیچیره‌کا بی راف  
 نالینا من  
 ب نه‌خشه‌یی ناخی ته فه  
 یی نویسیای  
 دگهل ناوازیڼ خلخالین  
 لنگین ته  
 به‌رلایه‌کی بو من  
 دق جیهانی دا  
 چیدکه‌ی

## ژیی مایی

ئەف شەفە

دی د خەریبیا خو دا

مەلەفانیا کەم

د کانیا جوانیا تەدا

ئاگرئ عشقی

ب دلی خو دا کەم

وەک زارۆکەکی

ل سەر نەخشەیی ناخی تە

دی سەمایی کەم

هنگفینی لیقین تە

دگەل تەعلاتیا

ژیی مایی

تیکەل کەم

## ماچا ئیکئی

ژ ماچا ئیکئی وهره  
 نهز خهونا  
 ب ماچان فه د بینم  
 د شوره شهکا خوین ریژ دا  
 د سهرهلدانهکا بهره لا دا  
 د زیندانهکا بی دیوار دا  
 تاما وی ماچی نه مایه  
 ل باژی رهکی جهی وی  
 ژ وی ماچی یی فالایه  
 نه خشه یی واری  
 د گوهورینی دایه  
 شینوارین ماچی  
 ب دههمه نین  
 پیس فه مایه

## ژییهك

ژییهك

من یی مای

هندی بوڤاتیا

دناڤ بهرا من و ته دایه

هندهك د دلی من دایه

هندهك د هه مبیزا ته دایه

هندهك د چافین من دایه

هندهك د سینگی ته دایه

هندهك د چافه ریا من دایه

هندهك د پینگافین ته دایه

هندهك د دهستی من یی سار دایه

هندهك د گهر ماتیا دهستی ته دایه

هندی مای ژی

د چه زژی کرنا من و ته دایه

## وهلات فروش

د ناف لیقین ته دا  
 دی ناکنجی بم  
 ب گولافا هه ناسا ته  
 دی د ژیانای دا  
 بهردهوام بم  
 د ههمییزا ته دا  
 فهشارتی بم  
 دا دویری فی وهلاتی  
 پر دکتاتور و عهشیرت و  
 ناغا یین  
 وهلات فروش بم

## ریبازین عشقی

دەمی من تو دیتی  
 من دقیا  
 دستوری بگوهورم  
 یاسایین ژیک فەبووی  
 ب گەهینمە ئیەک  
 جەهێ خوۆ وتە بتنی  
 تیدا بکەم  
 هەمی ریبازین عشقی  
 د هەمبیزا تەدا  
 ئەدا بکەم

## کاغہ زین عشقی؎

وہرہ سپیاتیا کاغہ زین  
 عشقا من رہنگین بکہ  
 ب پھیقین من بلند ببه

ہہ فرکیئ دگہل چنارین  
 ل بہر رووبارین واری من بکہ  
 بلا روژ و ہہیف ب بہلگین تہ

داخواز ناما فریبکہن  
 ل مہیا کہ فنارا لیقین تہ  
 من میہقان بکہن

ب ناگری مییاتیا تہ  
 نہ خشی عشقا مہ  
 ل کاغہ زین من بکہن

هۆزانه‌کا پر ئه‌فین ژ جوانیا ته و

سه‌رخوشیا من چی بکه‌ن

تبلین من د پاخلا ته‌دا

وه‌ك به‌لگین چناری

دنافی دا مه‌له‌فانیا بکه‌ن



## هه می نهینی

ده می من چه ز ژ ته کری  
 خونا فا ئاسمانی  
 گولین ئه ردی ماچ کرن  
 کانین گوندان په قین  
 روژ د سحارا خو دا مان  
 ده ستین مه د میحرابا عشقی دا  
 پیکفه نویسیان  
 ستیر د خه ملا خو دا  
 هشیار مان  
 هه یف و روژ  
 ل هنداف مه راوستیان  
 هه می نهینی مه  
 ب ئافی دا بهردان  
 شینوارین شه فبیریا مه  
 بو باخچی گولان

## نه رازیبوون

د بهارا مییاتیا ته دا  
 نه ز فیّری نه رازیبوونی بووم  
 دیناتیّ گرتّم و  
 ههستیّ خو من  
 ب لیقین ته یین  
 شه رمین داگر  
 سونبلین دو دلیّ ژی رادبوون  
 جار من د چاندن  
 جار من ددروین  
 ل ناگریّ عشقا ته سویار بووم و  
 بی رازیبوون ل سهر سینگیّ ته  
 یاری ب ژیا نا خو کرن

## ماچین گهرم

عشقا من

یا بی نه خشه یه

بی نهینی و بی خو جھی یه

ب ماچین گهرم

سه فهری دکهت

ریکا شق دکهت

دهرگه ها فه دکهت

بی دهستوور

د دلی نازک دا

جهی خو دکهت

ب نهورین پر گر نژین

سیبه ری ل ته دکهت

ب تبلین ناگری

د بهارا مییاتیا ته دا

مه شخه لپن نه ورؤزی

هه لدکهت

## سەفەرا چاقان

ژ جوانیا چاقین ته  
 پینوسی من ب تک تکا دلّی من  
 عشقی دکهت  
 گرنژینا روژی ژ لیقین ته چیدکتهت  
 هوزانا بناقی ته فهدهوینیت  
 ل بهر روناھیا دیمی ته  
 ئاوازا بو دادنیت  
 وهک گولهکا سوّر  
 د نافهرا جوّت مه مکین ته دا  
 ریبازین عشقی دکهت  
 تو وارهکی تیھنی  
 د نازادیا په یقین من دا  
 ل خه رییبی سویار دبی  
 دناف دهستین من دا  
 چاقین خو ب پینوسی من کلدهی  
 من بهر ب سەفەرا چاقین خو دبهی

## گهشتا سالانه

دهمی جوانیا ته  
 ئەز دۆرپیچ کریم  
 د گرنژینا چافین ته دا  
 سه رخۆش بووم  
 لیقین ته بوونه  
 هۆزانین من و  
 ماچ ل تبلین من دان  
 خو د هزرین من وهرکرن  
 وهرزین من تیکه ل کرن  
 بهارا ته بو گهشتا  
 من یا سالانه و  
 ل ههرسی وهرزین دی  
 د جوانیا ته دا  
 هاتمه زیندانکرن

## ناره زو

ناره زویا من  
د عشقا ناخی ته دا  
مهله فان بيم  
نه خشه یی ماچان  
ل دیم و رویین ته چیکه م  
د هه مییزا ته دا  
شاهه کی  
سه رمه دی بيم

## ژہننا ئاوازان

دہر فرہکا ئہفینیٰ دا  
 ئاگریٰ خہریبییٰ  
 برینین دلیٰ من  
 ہہودتہ فہ  
 پیکا بیرہاتنان  
 ب سہردا دکہم  
 گوری ژ سینگیٰ من  
 دہردکہفیت  
 د گہل دہنگیٰ  
 ئاوازا سترانا من تو دفیٰ  
 ئاہنگہکیٰ ل شینوارین مہ  
 ساخ دکہتہ فہ

## به ره می عشقی

عشقا ته

هزرین من د گفیشیت

د بهینا گولافا شهقی دا

من به ب ئاسویین

هممیژکرنی د بهن

ل دؤرین ریکی گول د کهنن

ل هنداف من ستیر و ههیف

پیشوازیی دکهن

دهستی ته دناف دهستی من دا

من ژ خهونا راست هشیار دکهن

چافین ته د حزورا من دا

ب شهرمینی دان پیدانی



ب عشقا خو دکهن  
ژ کونترولا هزاران دهر د کهفین و  
بهر ب چنينا بهرهمی

عشقا چه ندين سالان  
د چين

## سپیدہ

سپیدہ یه و  
 پھیف د چاقین ته دا  
 گلزانکین هزرین من  
 فهدکهن  
 من بهرب بیردهوریان دبهن  
 ههناسا ته ههستی من  
 پری گولاف دکهن  
 گرئزینا ته  
 فهرهنگا عشقی  
 ب بها دکهن  
 پینوسی من  
 ژ ناف تبلین من دهردکهفیت  
 سوجدی بو جوانیا ته دبهت  
 عشقا چاقین ته  
 واردهکی ئافا دکهن و  
 من تیدا زیندان دکهن

## هەر دەمی

هەر دەمی  
 ژ خەریبیا تە هشیار بووم  
 چاڤین من ل تە دگەریین  
 ل دویف دیناتیا خو دگەفە  
 قەستا دەرافین  
 چیرۆکین تە ئی دەینە  
 خواندن دگەم  
 ل پیلین عشقی سیوار دەم  
 خو د خەریبیه کا دی  
 وەردگەم

## گونه ه

نه فرۆ دئ گونه هه کی که م

سه ره هلدانه کی

ل سه ره هزرین ته که م

مه یخانین لیقین ته داییم

گول بنه فشین ته

هه میا هه لکیشم

به لاتینکین مه یا ته فه خواری

دئ گوژم و سه ره ژیکه م

وی کراسی ژبه ره ته که م

سنوری ناخی ته به زینم

له شکرئ خو ل سه ره به لاف که م

وه کی من دقیت دژیانی دا

دی مینی و دی یاریا کورسیکا  
 ل سہر سینگیٰ تہ کہم  
 ب عشقا مانا خو دی تہ گفیشم

گونهہین خو ب دستین تہ شوم  
 ژ ناخی تہ دستپیکا  
 قوناغہ کا دی کہم

## روینشتنا تیلان

دهمی جافین ته  
 ریژکیین من دخوینن  
 تیلین ته دناف تیلین من دا  
 د روینن  
 تو ژ په یقین من دهر دکه فی  
 ل نافی ههستی من دکه فی  
 د هه مبیژا من دا  
 هه می تشتا ژیر دکه ی و  
 خوشکوک و جوان دنقی

## چاندنا عشقی

من عشقا ته  
 دسینگی خو دا  
 یا چاندی  
 جوانیا ته د شہقی دا  
 یا خہملاندی  
 گولافا ته ل ہمی  
 قولاجکین ژورا خو  
 یا رہشاندی  
 تو ژ ناف براسین من  
 دہرکہتی و  
 ئەز مام بہرزہ  
 د ناف تشتین ته دا  
 ل خو دگہرییم

## نہردھڑیان

ل بہر دہرازینکا  
 ہیقیان راوہستیم  
 فالاتیا دنافبہرا من و تہ دا  
 پرہکہ ژ شہفین درپژ  
 نہ تو دشیی  
 د سہر وی پری را بھیی  
 نہ نھز دشیم  
 وان شہفا وەرپیچم و  
 ژ چافہرییا خو بکہفم  
 ہیقیا مہ پیدفی  
 نھرد ہڑیانئ یہ  
 دا پارچین مہ تیکہل ببن و  
 بگہہینہ نئک



## بیدهنگی

بیدهنگی زمانی عشقی یه

دناقبه را من و ته دا

دهریا و چیا نه

ههستی من و

ههستی ته

دهه مبیذا بیدهنگی دا

دناف ئیک دا

د حه لیین و

ل ئیک و دو د گه ریین

## ماچەك

فالاتیا دناڤبەرا من و تەدا

ماچە كە

بەس ل خوۆ بزفرە

دئ بیئی ئەز یئ

دناڤ لیڤئین تەدا

## گفاشتن

دهمی ته  
 د هه مبیژا خو دا  
 د گفیشم  
 په یقین عشقی  
 دهه ناسا من دا  
 د گر نژینا ته دا  
 د خه ندقن و  
 د ناف رهنگین  
 مییاتیا ته وردبم  
 دهلیفا نازادی  
 بهرته نگ د بیت و  
 هه بوونا من خویا دبیت

## ههست و هزر

هزرهك

د خه ریبیا من دا

به ر ب نك ته فه

یا ب ریكه تی

وهك خالخالو كه كا

ژ عشقا كه سكاتیی

دهر كه تی

دنا ف دهستی من دا

دهییت و دچیت

ژ گهر ماتیا تبلین من

ژفانی چافیپیکه تنه کی

یا وهر گرتی

## بہری ئەز بکہفم

دەمی ب نازکی و سەمایئ  
 تە هزرا من داگیر کری  
 دلی من تو فیای  
 دەهەمبیزا شەفی دا  
 تە پیکئی مە تیکری  
 بارانا عشقی  
 ب رەنگئی گۆلان لی کری  
 تو بوویە روژەکا پر هیفی  
 دلی پر خەم تە یی گەشکری  
 بەری ئەز ژ دەست و  
 پیّت خو بکہفم

## هزر و خوناڏ

تو خه ونه کی  
 وهك خونافي  
 ل خه ميئن من دباری  
 من سه رخوش دکهی  
 ب بیر هاتنن ته فه د هه ژييم  
 سوحبه تين ته  
 دبنه ته سبيحاتين نقيزا دريژ  
 ل شه فين دريژ  
 من بي هوش دکهی  
 د سه فه را بي هوشي دا  
 نوازا سترانا  
 شه فا عشقا من دريژ بو  
 ب تبليين خو  
 ب شه مامو کين سينگي ته  
 د ژهنم

## هونه رهنده

ئەو که قالی هه  
 ب هزرین خو و  
 ب رهنگین جوانیا ته  
 من یی چیکری  
 دا ب نازکیا خو  
 ئاوازین عشقی بو من  
 ل بهر بژهنی  
 هه ردهم د گهشتا  
 چافین ته دا بمینم  
 هونه رهندهک هونه ری خو  
 د ریکا عشقا ته دا  
 دهست پیکری

## چیکا نائی

ژ ئه فینا من دهرکهت

د دهرازینکا دلّی من

هه لنگفت

ب دهست و تلین

ژ عشقا من د شل

گونه هین من رامالین

گوه دا نالینین من و

شکه ستین من

هه می فیدان

ب ناخینکین خو

فه مالین و

گوته من ببوره

ئاوازا سترانا ته ناهیلیم

ب تلین خو

ب خه مین من ژهنین



## مریدا عشقی

نه تو د دویف من را دهیی

پارچین خه ربیا من

فیددهی

نه تو بو دهر باز بوونا من

ل سهر پارچین دو دلیا خو

ریکی ددهی

نه هزرین خو

ژ ناف هوزانین من رادکهی

نه ماچین خو ژ په یقین من فه دکه ی

دهمی ته هه ولدای

ب په یقین خو یین هه فدر من بکوژی

بو عشقا من تو بوو یه مرید

سوز بیت

ئه ز ژی ژ عشقا سینگی ته

دویرنه که فم هه تا

دبمه شاهید

## دہرائین تیہنی

سیبہرا بیہقیان  
 ئەز دورپیچ کرم  
 دل ب ئەفینی  
 ژ قہباری خو دەرکەت  
 نہ هەمبیزا تەیا گەرم  
 دشیّت من بنقینیت  
 نہ کەنی و جوانیا تە  
 دشیّن ہزرین من ب جەمین  
 ئەفجا بہیلە  
 ل سێق دہرائین تیہنی  
 مانا خو د محرابا عشقی دا  
 ب ئاوازا سترانا  
 سینەم حەودا ریجانان  
 ب دوماہی بینم

## واره کی نوی

ودره بهرامبهری من  
 ب ههمی خه ملا خو فیه  
 دا که فاله کی  
 ب ههمی رهنگین شو ره شان  
 ل سهر ناخی هزرین خو  
 سروشتی وارهی  
 نوی چیکه یین  
 که فاله ک ب چ سیسته ما  
 تیگه ها سروشتی نه بیت  
 ب چ ناف نافک و عه شیره تا فه یی  
 گریدای نه بیت  
 د په روازا عشقه کا نازاد دا  
 ژ ههمی لافه  
 یی نه خشان دی بیت

## کوردینی

ئەز ب چ عەشیرەتان  
 ب نافە نہ کری مە  
 من ھەستا وئ گریدانی نینە  
 چ سیستەمی گوند و بنەمالان  
 دورپیچ نہ کری مە  
 ئەز د واری پارچە کری دا  
 زیندان کری مە  
 غەریب خو دبینم  
 ھەر پارچە کا فی واری  
 ب ھزاران نافان پارچە کری یە  
 ئەری گەلو ژ کیفە ئەفە وەلاتینی یە ؟  
 ل سەر ھەمی خەلەتیا دئ گوئی بم  
 مالاتە خەما نہ خو کوردینیە  
 ئەری ئەز دکودینی نا گە ھم ؟  
 ئان ھەما ئەف کوردینیە ؟

گولانا 2012

## ئەز و تو

ئەز د گەهین تە دا

د هەناسا تە دا

د خوینا تە دا

د ئاخینکین تە دا

د گرنترین تە دا

د دل تە دا

خەون و هیفی مە

تو د هزرین مە دا

د هەستی مە دا

د عشقا مە دا

د چاقین مە دا

وارەکی ئەز

تیدا زیندان کری مە

## نهم ههردو

وهره دا بوته ببه باران  
 ته ژ توزا خه ریبیی بشوم  
 کراسی بویکینی بو ته  
 ژ خه ونین خو چیکه م  
 نهم ههردو  
 د ئاسمانی عشقی دا  
 بهر ب ئازادیا  
 وهلاتی بفرین

## ویستگهه

دهمنی مییاتیا ته  
 ژ ویستگهها من دهرکهتی  
 بتنی یا من  
 ههفرکی دگهل دیواری  
 وینئ ته  
 هه مبیژ کری دکر  
 خه ریبیا من  
 د شینوارین ته دا  
 زفرؤك دکر

## سہبر و بیہیقی

دہہ مبیڑا ترسی دا

من گہ شتہ ک

ل شہ فین تاری کر

ہہ می گفاشتنن

ژیانا تہ عل د پیکہ کی دا

ب برینن دلی خو دا کر

ل ہندا ف باڑیری

سہبر و بی ہیقی

چپ چپ ب خوینا دلی خو

کاغہزا بیڈہنگیا خو

من سور دکر

لیفین تہ رہنگی سہکہ راتا



## نیقاریان دان

تبلین ته ل سهر سینگی من  
 دلهرزین و بیهنا گندهلیا ته  
 جهی خو د ههناسا من دا دکر

ناخی من د بو ئاگر  
 گوری و ههله مور  
 ژئی رادبوون و ته  
 ب دکتاتوریه تا خو دا دکر

ههمی رهنگین ته دگوهارتن و  
 وارهکی نوی  
 ل سهر سینگی ته  
 یی رويس شیندکر

دهفی صا و گورگا گریدا و  
 نهف ملله ته ژ ترسا هیرشا  
 حیشترا رزگار دکر

## شرین واری

بیریا ته دکهم

هزرا ته دکهم

پرسیارا ته دکهم

به حسی ته دکهم

نه شیم بره فم

ژ ته دویرکه فم

روژ و هه یفی

خه ون و شه فی

ناخ و ئافی

نازک خونافی

سیبه ر و حه تافی

نیچیر و رافی

که و و دافی

ریز و سلافی

سپیده و سحاری

گول بهاری

شرین واری

## تو کیڤه چووی؟

وهره تو کیڤه چووی؟  
 ته بیرهاتن بو من هیلان و  
 جهی ته برهخ منقه یی سار بووی  
 ئەو هیزارا من د سهری ته  
 ئالاندی شین تبلین من  
 یین دناف پرچا ته دا ماین  
 ههر دو سیڤه سوړین سینگی ته  
 تاما وان یا ب لیڤین منقه مای  
 وهره ئەز دزانم ناخی ته  
 خه ریبی ناگری ماچین منه و  
 هیشتا دهنگی ناخینکین ته  
 یین د گوھین من دا ماین  
 وهره ئەگەر تو نه هیی  
 ئەز دی هییم و  
 دی گوری ته کهم  
 ئەف عه مرئ مای

## لاپه‌رین عشقی

لیقین ته وهك  
 به‌لگین گولا د نازکن  
 ب لیقین منقه د نویسن  
 تیکهل بوونا هه‌ناسا مه  
 دناف جه‌رگی دا  
 دل پی د حسن  
 مییاتیا ته  
 دناف ریزکین من دا  
 به‌یقین من د رین  
 تلین ته دناف تلین من دا  
 هزر و پینوسن  
 شه‌ف لاپه‌رین عشقی نه  
 ئەم تیدا نه‌بین  
 ژ بی ره‌نگیی دره‌شن و  
 خه‌م تیدا د لیسن

## نیزیک بوون

دهمی

دهستین ته د دهستین من دا

لیس دین

دیمی ته دبیته رۆژهکا گهش

د شهفا من یا تاری دا

ئهز دبمه په نابهر د وهلاتی ته دا

تو دبیه مهی دجاما من دا

وهك به لاتیکا خو نیزیک دکهم

گولین باغین ته ماچی دکهم

ل بهر ئاوازین هه ناسا ته

دچاقین ته دا دنقم

## سیلاقیڻ عشقی

ئەز ب سەرکەتتا حەوالین  
 بەژنا تە یا زرافە فە وهستیم  
 ئاخینکین تە  
 ب قولپین سینگێ تە فە دبارین و  
 د دەستین من دا د قەتیان  
 هییدی هییدی دگەل ئاوازیڻ هەناسا مە  
 دەلیقە تەنگ د بوو و  
 ب بی دەنگی ل خەونیڻ خو د گەریاڻ  
 چەند نیژیك دبووی  
 سیوانا شەقی دویر دکەفت و  
 عشقا مە د بو سیلاقیڻ عشقی  
 ژ عەردی بو ئاسمانی د فرین

## لیف قورمز

ماچین خو  
 ل سهر شهقین من  
 رانهکه و  
 لیقین خو ژ ماچین  
 من نه دزه  
 ل هنداق پیکی من  
 ب لهیزه و  
 فراولایین لیقین خو  
 بو من بکه مزه  
 نهو ماچا چافه ریکری  
 نه یا شههوانی یه  
 یا پری رمان و هزره  
 ژ ناگری خه ریبیی بوویه و  
 پیدفی وهلاتینیا  
 لیقین ته  
 یین قورمز

## رسته گول

دهستین من

ل سهر سینگی خو نہراکه

نہخشہیین دیناتیا من

ل سهر ناخی ته د به لافن

تیہنی یین تبلین منن

ہزرین من دنافہرا

سہفہرا چافین ته و

کوپیتکین سینگی ته

دگہردہنا ته دا

رسته گولن

گولافا ہہناسا ته

ب ناوازین پیژنین ته

بارانا عشقی نہ و

کولانین دلی پی د شلن



## لیّفا ته

مہندہ ہوشیا من  
ب ئاورین خود خوینی  
لیّفا ته ئەوا ب ماجین من  
شوور و مہست بووی  
چیکریا هنگشین  
عشقا منہ

گولانا 2012

## نہ بہ قہدہرا من

ئەز نا بمہ ستیر  
 د ئاسمانی تہدا  
 نا بمہ ھیف  
 د شەفین تہدا  
 نا بمہ روژ  
 د زفستانا تہ دا  
 نہ بہ قہدہرا من  
 چونکو ب قہدہران  
 ئەز دوڑپیچ کری مہ

★★

نا بمہ گہرماتی بو ساریا ھستی تہ  
 نا بمہ مہی بو دریزہ شەفین تہ  
 نا بمہ وار بو دہربہدہریا تہ  
 چونکو ئەز زی  
 د واری پارچہگری دا  
 دہربہدہر کری مہ

## گوریا خەریبی

د چافیڻ تەدا  
 ل خو د گەرییم  
 د ناف دەستین خو دا  
 ل تە گەرییم  
 خوا ئەنیا من  
 کۆلانین لیگەریانی  
 یین شل کرین  
 دویر کەتنی  
 لیقیڻ تە یین پیتی و  
 هسک کرین  
 د سەر فولکانین  
 شۆرەشین حەزان دا  
 گوریا خەریبیان  
 ب سیستەمی نەگونجای  
 وەرکرین

## ہیلینکا عشقی؎

ماچا من  
چپکہ کا حہزی؎ یہ  
ل سہر بشکوژین سینگی؎ تہ  
شہرما چافین تہ  
رویس دکہن  
د ہیلینکا عشقی؎ دا  
شہری دگہل تاما  
مہیا لیقین من دکہن

## ژبیرقه چوون

دهمی ب بیره وه ریین که فن

ژبیر فه د چی

دناف ده ریا یا روئدکان دا

ب خوزیارا د چی

ئاخینک و هه ناسا ته

لیقین ته

خوناف گرتی دکهن

چاقین من

په یقان د ریسن

هه ردو مه مکین ته بنازی

تبلین من دگه زن

د راهیلانا ئاخینکا دا

بیره وه ری ل دویف مه

دبه زن

## ریکھا کا ہشک

ل ریکھا کا ہشک و پر خہم  
 د ناف نہ خشہیی ناخہکی  
 تیہنی و خہریب دا  
 پینگا ف پینگا ف تہ ئەز  
 بہر ب بہرزہبوونا ہیقیان  
 برم

## قہدہرا بہروفاژی

تو ئہفینہکا

بیّ مرادی

تو عشقہکا

پر دیناتی

تو نامہکا

ب خامیّ خہمان

داریشتی

تو دخورہکا

بیّ مروّفایہتی

ئہز زارؤکہکم

دناقبہرا درہو و راستییّ دا

بہرزہ بوویم

ئہفہ قہدہرا منہ

یا بہروفاژی بووی

## حوکمی دلی

تو عشقی نهکهی  
 ئەز د عشقا ته دا  
 ناشکرا نابم  
 تو خو نهرازی نهکهی  
 ئەز ب ناگری نهرازی بوونی  
 شوهرهشقان نابم  
 حوکمی عشقی ل ته ناکه م  
 ب حوکمی دلی خو  
 ته ئازا ناکه م  
 چهند چه ز ژته بکه ن  
 هندی من چه ز ژته ناکه ن  
 قه د باوهر نه که نه و بشین  
 شینوارین تبلین من  
 لسه ر سینگی ته  
 راکه ن



## سہرین تلان

پشستا تلین من  
 ل سہر لیقین تہ ، ناگری  
 دکوراتیا خہونین تہ دا ہہلدکھن  
 سہری تلین من  
 ل سہر سینگی تہ  
 نہخشہیی ہزریں تہ  
 ژیدبہن و  
 دافین خہونین تہ  
 رويس دکھن  
 تہ بہر ب سہما  
 عشقی د بہن

## تیشیرتی بنه فشی

ده می به حسی ته دکرن  
 هزرین من ل سهر دهرافین  
 چافه ریا ته به لاف دکرن  
 ل به رامبه ری من ته بالتوی بهاری  
 ل سهر ملین خو ئینا خوار و  
 نازک روینشتی  
 سه ری بشکوژین سینگی ته  
 هه فرکی دگه ل تیشیرتی بنه فشی دکرن  
 وه کی من چه ز ژ نازادی دکرن  
 وینگافی بو من خو یا بوو  
 تو ژ نه لاسی زه لال تری  
 ژ هنگفینی شرین تری  
 سینگی ته میژویا وه لاته کی یه  
 د سیسته مین هه فدژ دا  
 یی زیندان کری

گولانا 2012

## پیناسه

ل سهر جادیڻ باژیری  
 شوسته و شینوارین چافهریان  
 بوونه ناف و نیشان و  
 جهی ناکنجیبوونا بوړینا دهمی  
 دنافهرا شینوار و ناف و نیشان و  
 ناکنجیبوونی دا  
 سهفهرا چافین ته  
 باژیر ب جیهانی دا نیاسین

## بەرھەقی

ئەز یی بەرھەفم

ھزرین خو

بکەمە رستک

ب گەردەنا تە پیرۆزبکەم

ھیفی یین خو

بکەمە باژیرکین ئەفینییی

ب خەملا سینگی تە

خەلات بکەم

پەیفین خو

بکەمە کەفالیین عشقی

ب جوانیا چافین تە

ب بەخشینم

رۆژانیین عەمری خو

بکەمە گولین سۆر

ب سەر پینگافیین تە

ب وەرینم

داستانین عشقا خو  
 بکهمه شهیه کی زیری  
 دناف پرچا ته دا  
 ب نقیم  
 تیهناتیا خو  
 بکهمه شوره شفانه کی  
 نازادیخواز  
 ل سهر لیقین ته  
 شهید بکهم

## مان و نه مان

عه مرهك د روپبارئ هیقیان دا چوو  
 یی دی د گه میا دره وادا به رزه بوو  
 یی مایی د سه نته ری سینگی ته دا  
 زیندان بوو  
 دی وهره گولافا خو  
 ب کوژیین جهرگی  
 من داکه و  
 بلا تلین من شورشا  
 مان و نه مانی  
 ل سهر دیوارین  
 سینگی ته بکهن

## ری دویرم

یی ری دویرم  
 جار د گه لیی سینگی ته دا  
 د چوومه خوار و د روینشتم  
 جار ب رهخ پیکی خو  
 یی سه رخوش فه دنقستم  
 نه فرو په نجین شه فی  
 سه ری دوریانا من یین گرتین  
 ناخی ته یی رزی نه ز یی  
 دۆرپیچ کریم و گرتیم  
 سه یین کولانی  
 ل بهر فیغانین قه دهرا من د رهون  
 نه ز ژی ب نفسی وان  
 یی پیس دکهنم

## به لگین گولان

گولافا ته

د هه ناسا من دهلنگښت

سینگی ته یی بهاری

بو عشقا زیانی گهش دبیت

ئه ز دېمه هه لېبه ستفانه کی داهینه ر

ب هه سته کی کارتیکه ر

هه لېبه سته خول سهر

به لگین گولان د نفیسم

ب جوانیا میاتیا ته

د نه خشینم



## وهناكهم

ئەز د سەرپێکی خۆ دا  
 ناچمە خوار و  
 سەمایێ دگەل پرچا تە ناکەم و  
 ب دەهمەنێن تە فە نا رابمە فە  
 نە ئاوازین تە پین من رادکە نە فە  
 نە بەیقین عشقا من  
 تیلین تەمبورا تە دژەنن  
 ئەفجا ریژی ل بیدەنگیا من بگرە  
 من سترانا حەزا تە  
 یا د پێکی خۆ دا  
 خەندقاندی

## پیکی عشقی

دهمی عشق

دناف دهستین من دا دینبووی

تیلا ته مבורی خار و فیچ بووی

مه شخه لا سهرهلدانی بوویه ره زوی و

د مه نقه لا دزیکه ر و بازرگانان دا بوویه خولی

ئاوازا سرودا ( سهرهلدان ژیانه )

د پیکا منافقان دا ل سهر میزا مه یخانی

ب دهه مه نیین پیس فه د لهیزی

دهستی من ژی

ب گهر ماتیا پیکی عشقی فه

سار بوو و تهزی

## چاوا ؟

چاوا مروؤف

خودان رهوشت بیت ؟  
صه و گورگ زیرهفان بن  
مه د عهساری بکهن  
دا گازی ژئی دهر بکهن

چاوا مروؤف

خودان رهوشت بیت ؟  
سینگی ته یی رويس  
ل هنداف میزا مه یخانی  
پیکان بو شوره شقان و  
وهلات فروشان تیکهن

چاوا مروؤف

خودان رهوشت بیت ؟  
تهر و هسك پیکفه بهینه فروتن  
دا بهرگیری ژ دؤزا  
خه لکی پی بکهن و  
دؤزا خو ژبیر بکهن

## بیہنا مرار

روژین ته یی نأفا دبن  
 سالیڻ عه مرئ ته  
 د حساباتین خو دا  
 یی مهندههوش دبن  
 نه و ناسمانی تو بهرف د فری  
 یی پیاسا مرئی  
 ل سهر ناخی ته دکهن  
 نه و ستیرین هیشتا شیر ب دهفی فه  
 ته بهر پیقه چیدکرن  
 یی سنگا ل دیوارین هه ژارا د قوتن  
 دا نیقا ته یا مری پیقه ب هه لویسن  
 ژ بو روژین خو یین بیهن مرار ژئ دهیت

## ميژويا بشكوژان

ناخى ته رهنگى ناگر يه

دارستانا بيدهنگيا من

د سوژيت

د ركعه تا چه زى دا

ميژويا بشكوژين سينگى ته

ب دهستين من

د نقيسيت

## ئیکبوون

چاقین من

د چاقین ته دا

زلبوون

دهستین من

ل دوور نافته نگا ته

شل بوون

روبارین عشقا من

ل سهر ناگری سینگی ته

هشکبوون

گونه هیین من

ل سهر ناخی ته

وهریان

و بهر ب جودا بوونی

د چوون

## شہقا ہشک

ئەز د خەو چووم

چاڤ د مانە ہشیار

شہقا ہشک

ب بیرەوہریان من ئافدا

دەستی تە بلەز ہات و چو

بہار ژ گہہین من دکر

پشتا رۆژین من چەماند

تو گونەہبار بووی ب چوونا خو

ئەز گونەہبار بووم ب بیدەنگیا خو

ہەمی وەرژ تە لئ تیکەل کرن

ئەز بووم کەفالەک

دبن توزا پرسیارین

خو فە ل چافین تە

دگہریام

## مزہیت

گریبہستہ کی دئی

دگہل تہ گریدہم

ناگری عشقی

ب مشتاخین تہ داکہم

لیفین تہ یین ب خوشافا

میویژان فرشک کرین

ب لیفین خو دئی داگیرکہم

ب ماچہ کی

تری لیفین تہ

دئی مزہیتکہم



## وهلاتی خه مان

وه ره

د وهلاتی خه مین من دا

خه ربیا من

ب گفیشه سهر

تاریاتیا رۆژین من

ب جوانیا خو رونکه

بلا پیژنین ته ببنه په یف

دگهل دهنگی دیناتیا من

ببنه عه ورین ئافز

بارانی ل پایزا من ب بارینن

سه مایی ل سهر

به رمایکین ناخی من بکه

من د مه زاری عشقی دا

زیندان بکه

## هوزانقانى بنياسه

- عصمت محمد سليم العصمان ژ داىك بويى دھوكى يه ل سالا 1953.  
 ئەندامى ئىكەتيا نقيسەرئىن كورد / دھوك .  
 ئەندامى كومكارا زيندانئىن سىياسى يه / دھوك .

بەرھەمئىن چاپكرى :

- 1 - پەيڤا ئازاد ( هوزان ) ل سالا 2006
- 2 - ارىد ان اقتل كل الحكام ( قصائد ) فى سنه 2007
- 3 - نورا نامئىن تە ناھئىن ژبىركرن ( هوزان ) ل سالا 2009
- 4 - غدا اجمل ( قصائد ) فى سنه 2010
- 5 - پانوراما عاشقان ( ھەلبەست ) ب دىزانىھكا وئىنەكرى 2011

بەرھەمئىن ئامادەكرى بو چاپى :

- 1 - باخچى چىروكئىن زاروكان (1) وەرگئىران ژ عەرھبى .
- 2 - باخچى چىروكئىن زاروكان (2) وەرگئىران ژ عەرھبى .
- 3 - اقداح الشوق (قصائد ) 2013

لاپہر	ناقہروک	ژ
3	.....	1- دیاری
4	.....	2- سوپاس
5	.....	3- دیواری کہفن
7	.....	4- دەرگه‌هی دادگه‌هی
8	.....	5- هیلا دوماهی
9	.....	6- ژورا ئنفرادی
10	.....	7- بیست و چوار شهف
11	.....	8- زیندانیی سیاسی
14	.....	9- دیوارین زیندانی
17	.....	10- کهفلوژانک
20	.....	11- حەز ژ تە دکەم
22	.....	12- روژنامه‌فان
24	.....	13- گونه‌ها کی یه
26	.....	14- شه‌هیدی جوانیی
29	.....	15- عاشقی هه‌یقی
31	.....	16- محمد و سترانا ئازادی
34	.....	17- ناتسدروک
36	.....	18- به‌خته‌وه‌ری
37	.....	19- دولار
38	.....	20- ناخ

- 21- کانین دویکیلی ..... 39
- 22 - زفروکا ترسی ..... 41
- 23 - تو دزی ..... 43
- 24 - نازادی ..... 44
- 25 - جادهیین وهلاتی ..... 45
- 26 - پهر ..... 46
- 27 - هه فالینیا هه قدز ..... 47
- 28 - سه رخو بوون ..... 48
- 29 - په یفا من ..... 49
- 30 - باوهری ..... 51
- 31 - بی منه تی ..... 52
- 32 - گاز فروش ..... 53
- 33 - له زهت ..... 54
- 34 - چاکسازی ..... 55
- 35 - داوی ..... 56
- 36 - په یف و پهل ..... 57
- 37 - ل بن پین په یقان ..... 58
- 38 - بهرزه بوون ..... 59
- 39 - کهرکوک ..... 60
- 40 - دروشم وکه فال ..... 61
- 41 - ره شهک ..... 62
- 42 - سه رباز ..... 63

- 43 - په‌رستن ..... 64
- 44 - ره‌جماندن ..... 65
- 45 - گونه‌ه ..... 66
- 46 - ره‌وشه‌نیری ..... 67
- 47 - مالا کوردان ..... 68
- 48 - ئه‌فینه‌کا بی هیفی ..... 69
- 49 - هه‌لبه‌ستین من ..... 70
- 50 - هیفی ..... 71
- 51 - وار و ئه‌فین ..... 72
- 52 - پرچا بزئیای ..... 73
- 53 - دلی پارچه‌گری ..... 74
- 54 - نه پیشه‌مانم ..... 75
- 55 - قه‌دەر ..... 76
- 56 - عاشقم ..... 78
- 57 - ئەز و هه‌یف ..... 80
- 58 - ته‌ختی عشقی ..... 81
- 59 - ره‌ش و سپی ..... 82
- 60 - وهره ..... 84
- 61 - باوهرنه‌که ..... 85
- 63 - ده‌وله‌ت ..... 86
- 64 - دوژمن ..... 87
- 65 - رووی میژووی ..... 88

- 66 - ہہردہم..... 90
- 67 - سہرکیشیا گورگا ..... 91
- 68 - من گوت ..... 92
- 69 - ہہمی ..... 93
- 70 - نہ فرمت ..... 94
- 71 - ناخی پارچہگری..... 95
- 72 - ہاولاتی پلا2..... 96
- 73 - کہر و مہمینک و حویت ..... 97
- 74 - رہفین ..... 98
- 75 - وہرزین عشقی ..... 99
- 76 - شہقبیریہ کا رويس ..... 100
- 77 - نازادیا من ..... 101
- 78 - بیرہاتنہ کا گہش ..... 102
- 79 - ہیزارہکا پھیفان ..... 103
- 80 - عشقا من ..... 104
- 81 - دز و شورہش ..... 105
- 82 - نالای شاعر و شہہیدان ..... 106
- 83 - خہون ..... 107
- 84 - ناہہنگ ..... 108
- 85 - نثیڑا داویبی ..... 109
- 86 - بہیتا دلی ..... 111
- 87 - پیئوسہکی عاشق ..... 114

- 115 ..... 88 - کہسک و سور
- 116 ..... 89 - جوتی سیٹان
- 117 ..... 90 - رویی ہہیقی
- 118 ..... 91 - رامن
- 120 ..... 92 - سینہم
- 122 ..... 93 - پھیشک
- 123 ..... 94 - کچا کورد
- 125 ..... 95 - 14 ئاداری
- 126 ..... 96 - دھرویشم
- 127 ..... 97 - سحرا ئاوریان
- 128 ..... 98 - پاخل
- 129 ..... 99 - لہشکھری زولفان
- 130 ..... 100 - وارہکی پر فین
- 131 ..... 101 - ئەز
- 132 ..... 102 - ئەز ..... سینہم
- 134 ..... 103 - رستکا پھیشان
- 135 ..... 104 - خہونہکا دویر
- 136 ..... 105 - بوچی ؟
- 137 ..... 106 - بلبلہک خہمگین
- 138 ..... 107 - پیژنا تہ
- 139 ..... 108 - روژھہلاتی
- 141 ..... 109 - نہشیم برہقم

- 142 ..... برینہ کی - 110
- 143 ..... من دقیت - 111
- 144 ..... بتنی - 112
- 145 ..... بی مراد - 113
- 146 ..... بیتانوک - 114
- 147 ..... سینہم - 115
- 151 ..... د خہودا - 116
- 152 ..... شہف و روژ - 117
- 154 ..... مژہکا سپی - 118
- 155 ..... گہمیا عشقی - 119
- 156 ..... ئەفیندارہکی دین - 120
- 157 ..... عشقہکا نہدیار - 121
- 158 ..... پہیفا عشقی - 122
- 159 ..... ہہناسا تہ - 123
- 160 ..... بارانا عشقی - 124
- 161 ..... لیف ناگر - 125
- 162 ..... سیتافک - 126
- 163 ..... نہینی - 127
- 164 ..... ہہردہم - 128
- 165 ..... گولاف - 129
- 166 ..... داخوازنامہ - 130
- 167 ..... کاکل - 131



- 168 ..... 132 - دگهل ته
- 170 ..... 133 - خهون و خوزی
- 171 ..... 134 - عهیشان
- 174 ..... 135 - شهراب
- 175 ..... 136 - دینهکی عاشق
- 177 ..... 137 - گازیا دلی
- 178 ..... 138 - من دفتیت
- 179 ..... 139 - بویکا هوزانان
- 180 ..... 140 - چیروکا عشقی
- 181 ..... 141 - ل وی ری نهچه
- 182 ..... 142 - باوهری
- 183 ..... 143 - تو
- 184 ..... 144 - پارچهیهك ژ دل
- 186 ..... 145 - شورهشقان
- 187 ..... 146 - بشکوژ
- 188 ..... 147 - پهیسکا هیقیان
- 190 ..... 148 - مهسکهنی ته
- 191 ..... 149 - تو خهونهکی
- 192 ..... 150 - داخوازا دینهکی
- 193 ..... 151 - چا فه خوارن
- 194 ..... 152 - نه خوشیا چونی
- 195 ..... 153 - نامین ته

- 154 - گر نژین ..... 196
- 155 - شینوار ..... 197
- 156 - دوهی و ئه فرۆ ..... 198
- 157 - نه خشه و په یف ..... 199
- 158 - وهکی بهرئ ..... 200
- 159 - خلخال ..... 201
- 160 - ژیی مایی ..... 202
- 161 - ماچا ئیکئ ..... 203
- 162 - ژیهك ..... 204
- 163 - وهلات فروش ..... 205
- 164 - ریبازین عشقئ ..... 206
- 165 - کاغه زین عشقئ ..... 207
- 166 - ههمی نهینئ ..... 209
- 167 - نه رازیبوون ..... 210
- 168 - ماچین گهرم ..... 211
- 169 - سه فه را چافان ..... 212
- 170 - گه شتا سالانه ..... 213
- 171 - ئاره زو ..... 214
- 172 - ژه نینا ئاوازان ..... 215
- 173 - به ره همئ عشقئ ..... 216
- 174 - سپیده ..... 218
- 175 - ههر ده مئ ..... 219

- 220 ..... 176 - گونه ه
- 222 ..... 177 - روینشتنا تبلان
- 223 ..... 178 - چاندنا عشقی
- 224 ..... 179 - ئهردهژیان
- 225 ..... 180 - بیدهنگی
- 226 ..... 181 - ماجهك
- 227 ..... 182 - گفاشتن
- 228 ..... 183 - ههست و هزر
- 229 ..... 184 - بهری ب كهفم
- 230 ..... 185 - هزر و خوناڤ
- 231 ..... 186 - هونهرمه‌ند
- 232 ..... 187 - چپكا ئافی
- 233 ..... 188 - مریدا عشقی
- 234 ..... 189 - ده‌رافین تیهنی
- 235 ..... 190 - وارمکی نوی
- 236 ..... 191 - کوردینی
- 237 ..... 192 - ئهز و تو
- 238 ..... 193 - ئهه هه‌ردو
- 239 ..... 194 - ویستگهه
- 240 ..... 195 - سه‌بر و بیه‌یشی
- 242 ..... 196 - شرین وار
- 243 ..... 197 - تو کیفه چووی

- 244 ..... 198 - لاپہرین عشقی
- 245 ..... 299 - نَبْرِيك بوون
- 246 ..... 200 - سیلاقیین عشقی
- 247 ..... 201 - لیف قورمز
- 248 ..... 202 - رسته گول
- 249 ..... 203 - لیقاته
- 250 ..... 204 - نهبه قهدرا من
- 251 ..... 205 - گوریا خه ریبیی
- 252 ..... 206 - هیلینکا عشقی
- 253 ..... 207 - ژیرفه چوون
- 254 ..... 208 - ریکه کا هسک
- 255 ..... 209 - قهدرا بهروفاژی
- 256 ..... 210 - حوکی دلی
- 257 ..... 211 - سهرین تبلان
- 258 ..... 212 - تیشیرتی بنه فشی
- 259 ..... 213 - پیناسه
- 260 ..... 214 - به رهه فی
- 262 ..... 215 - مان و نه مان
- 263 ..... 216 - ری دویرم
- 264 ..... 217 - به لگین گولان
- 265 ..... 218 - وه ناکه م
- 266 ..... 219 - پیکی عشقی

- 220 - چاوا؟ ..... 267
- 221 - بیہنا مرار ..... 268
- 222 - میژویا بشکوژان..... 269
- 223 - ئیکبوون ..... 270
- 224 - شہ فا ہشک ..... 271
- 225 - مزہیت ..... 272
- 226 - وہلاتی خہمان ..... 273
- 227 - ہوزانفانی بنیاسہ ..... 274
- 228 - بہرہہ مین چاپکری ژ وہشانین ئیکہتیا نقیسہرین کورد... 286

# ژ وەشانین ئیکەتیا نقیسەرین کور

## دهۆك

www.duhokwriters.com

- 1) نفيژەك مەستانە ل دۆر گونبەدا جزیری/ فەكۆلین، د. فازل عومەر - 2004
- 2) خەونین تازی/ هەلبەست، روخوشی زیقار - 2004
- 3) وەغەرەك د نەینین دەقی دا/ رەخنە و فەكۆلین، یاسرئ حەسەنی - 2004
- 4) بیافی خواندنئ/ فەكۆلین، جەلال مستەفا - 2004
- 5) ل بەر دەرازینكا تیکستان/ خواندنین ویژەیی، سەلام بالایی - 2004
- 6) خواندنگەها برسیکرنئ/ چیرۆك، صدیق حامد - 2004
- 7) هزر و دیتن/ هزر و رەوشەنیریا گشتی، د. عارف حیتو - 2004
- 8) هكۆلین، صبیح محمد حسن - 2004 (8S) چەند رییەك بۆ دەقی/ ف
- 9) بەرپەرەكئ وندا ژ ژیانناما سەلیمی ئەسمەرئ/ چیرۆك، انور محمد گاهر - 2004.
- 10) چەند خواندنگەك شیوەکاری/ فەكۆلین، ستار علی - 2005
- 11) ژانین سیناھیئ/ رۆمان، تحسین نافشکی - 2005
- 12) قصص من بلاد النرجس، حسن سلیقانی (الطبعة الثانية) - 2005

- 13) گۆتارپن رهخنه يى/ كۆمه له وتار، هۆشهنگ شېخ محمد - 2005
- 14) گهريانهك د ناف باغى ئهدهبى كوردى دا، رهشيد فندى - 2005
- 15) سۆتنگهه/ رۆمان، بلند محمد - 2005
- 16) سيابوشى زيمارى/ چيروك، د. فازل عمر - 2005
- 17) شانويا ههفچهرخ و چهند ديتن/ سيار تهر - 2005
- 18) فيان د دهمهكى ژاندار دا/ رۆمان، محسن عبدالرحمن - 2005
- 19) تهكنيكا فهگيرانى د كورته چيروكين (فازل عومهري) دا/ فهكولين،  
نهفيسا ئيسماعيل - 2005
- 20) ميىرى و كهفوك/ چيروكين زاروكان، د. عبدى حاجى - 2005
- 21) ههژده چيشانوكين گورگا/ چيروك، ب: محمد عبدالله (چاپا دووى) -  
2005
- 22) روستهمى زالى/ د. عارف حيتو (چاپا دووى) - 2005
- 23) شهينا چيائى سبى/ چيروك، نزار محمد سعيد - 2005
- 24) جهمسرهئ سبى/ كورته چيروك، خالد صالح - 2005
- 25) ئهئى رۆژ نهچه ئافا/ پهخشان، سهلام بالايى - 2005
- 26) ژ رهوشهنبيريا كوردى/ فهكولين - گۆتار، ناجى گه بهروارى - 2005
- 27) زاروكين جيهانا ئاشتى و ئاشوپى/ فهكولين، هزرهان عبدالله - 2005
- 28) دهوك د سهريبوژان دا/ بيرهوهرى، صديق حامد - 2005
- 29) جاك دريدا و ههلوهشانندن/ فهكولين، د. فازل عمر - 2005
- 30) داويا شهرفانهكى/ رۆمان، عصمت محمد بدل - 2005
- 31) پيلىن رهخنه يى/ رهخنه، نعمت الله حامد نهئلى - 2005
- 32) دهما هبشتا گيانهوهر دسيان باخفن/ چيشانوكين مللى، و: حجي جعفر

2005.

(33) بەر ب دەقی خۆمالی / دەق و شروڤه کړن، ئیبراهیم ئەحمەد سمو،

2005

(34) مېمېتیکس، ژ هزرکرنی تاکو ئایدیۆلۆجیایی / د. فازل عمر، 2005

(35) کهلتۆر.. ناسیۆنالیزم و عەرەبکرن / فه کۆلین، عەبدال نوری، 2005

(36) پەیفین بی پەردە / فه کۆلینین رهخنا ئەدەبی، عبدالخالق سولتان،

2005

(37) نغستن د چاقین نیږگزی دا / هەلبەست، بەشیر مزویری، 2005

(38) ژ فەلسەفا بەر خودانی / هەلبەست، رەمەزان عیسا، 2005

(39) ئەوی دژی هەمیا / کورتە چیرۆک، صبیح محمد حسن، 2005

(40) نژیارگەری / د. فازل عمر، 2005

(41) بیست سال و ئیڤارەك / رۆمان، صبری سلیمانە، 2005

(42) نغیسن د نافبەرا نغیسەرین خوداوەند و لیڤه پریان ل نازادی /

فە کۆلین، هۆشەنگ شیخ محمد، 2005

(43) ژ چیرۆکین ملی یین فلکلۆری / جمیل محمد شیلازی، 2005

(44) جواهر المبدعین / مناقشات ادبیه، اسماعیل بادی، 2005

(45) دیمەنین پەچنی / چیرۆک، کیشی عارف، 2005

(46) تیر ژ کفانا دوهشیین و بەر تینە من / هەلبەست، سەلمان کۆفلی،

2005

(47) کەفاله کی رويس / هەلبەست، شوکری شەهباز، 2005

(48) دەولەت و عشقەکا کەفنا / هەلبەست، دەیکا دالیایی، 2005

(49) شەفین بی خەو / هەلبەست، بەیار بافی، 2005



- 50) نازراندنا بەندەمانی/ هزرقان، 2005
- 51) چاخۆ رۆژ دپه‌یقیت/ هه‌لبه‌ست، شه‌مال ئاکره‌یی، 2005
- 52) دوو چه‌مکین هاقیبوون یاخیبوون/ ئەمین عبدالقادر، 2005
- 53) راستی و تالان، صبحی مراد، 2005
- 54) ده‌فته‌را بۆ گۆنه‌هیۆ/ هه‌لبه‌ست، عبدالرحمن بامه‌رنی، 2005
- 55) زمان و زمانقانی/ عبدالوهاب خالد، 2005
- 56) ئەفین، خه‌م و مرن/ هه‌لبه‌ست، گیب ده‌شتانی، 2005
- 57) زیندانا بجویک/ هه‌لبه‌ست، عزیز خه‌مجقین، 2005
- 58) عشق د به‌هسته‌کا یوتوبیایی دا/ هه‌لبه‌ست، مصطفی سلیم، 2005
- 59) ئەزۆ د هه‌مبیزا هه‌ناسین ته‌ دا/ چیرۆک، اسماعیل مصغفی، 2006
- 60) رۆمان ل ده‌فهره‌ به‌هدینان/ فه‌کۆلین، رهمه‌زان حه‌جی، 2006
- 61) رایا گشتی، تیگه‌ه و پیناسین و گوهورین و پیفانا زانستی/ فه‌کۆلین، مسلم باتیلی، 2006
- 62) هه‌لبه‌ستین ره‌نگین/ هۆزان، و: ته‌نگه‌زاری مارینی، 2006
- 63) ته‌فتکه‌را کورد، هونه‌رمه‌ندا به‌رزه‌/ فه‌کۆلین، و: مه‌سعود خالد گولی، 2006
- 64) چاپه‌مه‌نییته‌ ره‌وشه‌نبیریته‌ ده‌فهره‌ به‌هدینان (1935-2000)/ بیبلوگرافیا، وصفی حسن ردینی، 2006
- 65) شه‌فا فریشته‌ ره‌فین/ چیرۆک، اسماعیل سلیمان هاجانی، 2006
- 66) گولوکا ئالۆزیای/ خالد صالح، 2006
- 67) نفیژه‌کا بارانی/ هۆزان، هه‌فال فندی، 2006
- 68) رۆژ/ هۆزان، هشیار ریکانی، 2006

- (69) عشق ل ژیر پرا چینودئ/ بلند محمد، 2006
- (70) وهرزی ئه فینئ/ نۆفلت، یونس احمد، 2006
- (71) ئه فسانه یا سترانین بندهستیئ/ نجیب بالایی، 2006
- (72) خه ونه کا ئه مریکی، چیرۆکین عزیز نسین/ و: خیری بوزانی، 2006
- (73) هزرینه ک د زمانی کوردی دا/ رشید فندی، 2006
- (74) خانی مامۆستا ئی سییه مین/ مه م شهره ف، 2006
- (75) ژ ئاوازین جوانیئ/ هۆزانین، ناجی گه بهرواری، 2006
- (76) پیداجوونه ک لسه رهنده ک به لگه نامه یین تایبه ت ب کوردانقه / فه کۆلین، د. صلاح هروری، 2006
- (77) مه شا بۆکان/ هۆزان، هیفی بهرواری، 2006
- (78) ئه و زه لامئ دگه ل خو لیک جودا/ شانۆ، سیار ته مه ر، 2006
- (79) په لین عشقیئ/ هۆزان، درباس مسته فا، 2006
- (80) شه فیئ سار/ رۆمان، حه سه ن ئیبراهیم، 2006
- (81) هۆزان بو ده لالیئ/ هۆزان، خالد حسین، 2006
- (82) بالۆلکا شه کریئ/ چیرۆک، حسن سلیمانئ، 2006
- (83) حه یرانو ک نامه یین ئه فینداران/ ئه دیب عبدالله، 2006
- (84) مرن د قشله یا پادشاهی دا/ چیرۆک، محسن عبدالرحمن، 2006
- (85) چیفانو کا گایئ سوژ/ فلکلور، جمیل محمد شیلازی، 2006
- (86) سه لوا هیئش به لالیسکه / هه لبه ست، لقمان ئاسهی، 2006
- (87) بلیجان/ رۆمان، په رویز جیهانی، 2006
- (88) له علیخانا گو فیه یئ/ چیرۆک، مصغفی بامه رنی، 2006
- (89) فه گه ر/ رۆمان، شاهین به کر سورده کلی، 2006

- (90) قەدەرا من/ ھۆزان، سەلمان شېخ مەمى، 2006
- (91) بېھنشىك/ فولكلور، محمد حسن بناقى، 2006
- (92) ئارمانج/ ھۆزان، سەبرىە ھەكارى، 2006
- (93) باكورئ دل/ ھۆزان، دلشا يوسىف، 2006
- (94) خەونەك بىنەفىشى/ چىرۆك، عصمت محمد بىدل، 2006
- (95) نەپنىيىن خامەى/ ھۆزان، سەبرى نەپلى، 2006
- (96) ھەناسەك د پەرستگەھا شعرى دا/ خواندىنن وپژەيى، سەلام بالايى،  
2006
- (97) شۆرشىن بارزان/ ھۆزان، ھەيدەر مەتىنى، 2006
- (98) ەشقما مە چىرايەكى زەرادەشتى يە/ كورتە چىرۆك، ئسماعىل مستەفا،  
2006
- (99) تەنھستان/ ھەلبەست، كەمال سلىقانى، 2006
- (100) رۆستەمى زال/ فولكلور، جەمىلى حاجى، 2006
- (101) ماقالات نىقىدە/ مجموعە الكىتاب، 2006
- (102) بەرگۆتتىيىن كۆچەرەكى دەشتىنەبوويى/ ھۆزان، اسماعىل تاھا  
شاھىن، 2006
- (103) دەفچ نابەيسن!/ كورتە چىرۆك، تىلى سالج موسا، 2006
- (104) شەفەكا بى نىقىز/ ھۆزان، لايىق جەمال كورىمەى، 2006
- (105) پارادوكسىزم و تىگەھى وى د ھۆزانا نوپخووازا كوردى دا ل دەفەرە  
بەھدىنان/ فەكۆلىن، عىسمەت خابوور، 2006
- (106) دۆسىيا بارزانى د سىندۇقا پىلايى يا ستالىنى دا/ فەكۆلىن، وەزىرى  
ەشۇ، 2006

- 2007 ھەلبەجە / ھەلبەست، سەيدايى كەلەش،  
 چافىن سىتافكى / رۇمان، تەحسىن نافشى،  
 باكورى ھەلبەستى / ھەلبەست، ئارژەن ئارى،  
 گەريانەكا بى ھۆدە / چىرۆك، نەفيسا ئىسماعىل،  
 سۈرە برىنا شەفا من / ھەلبەست، سەلوا گولى،  
 عشق د خلوەگەھا مرنى دا / ھەلبەست، ئاشتى گەرمافى،  
 سرودىن رۇژھەلاتى / چىرۆك، جەلال مستەفا،  
 ئارايانا سىنورين دوور / ھەلبەست، مەسعود خەلەف،  
 ئاوازين خامەيى / لىكۆلین، نعمت الله حامد نەيلى،  
 بەيتا سىسەبانى / ھزرقان،  
 گەر تو ماباى / ھۇزان، سەلمان شىخ مەمى،  
 لەشى شەفى / ھەلبەست، سەلام بالايى،  
 دالەھى يىن كەسەكى ب تنى / چىرۆك، د. عارف حىتو،  
 چەند ھزرين رەوشەنبىرى / گۆتار، ناجى تاھا بەروارى،  
 ھەلكولىنا زمانى / فەكۆلین، د. فازل عمر،  
 خەونەكا كىشى / ھەلبەست، دەيكا داليابى،  
 ژ بۇ رىنقىسەكا چىتر / فەكۆلینا زمانەفانى، اسماعىل تاھا شاھىن،  
 بەترومەكرنا گونەھان / چىرۆك، محسن عبدالرحمن،  
 رۇزانين شىتەكى / تىكستىن ئەدەبى، ادیب عبداللە،  
 رۇژ ئاڧا دبىت دا بەھلىت / ھەلبەست، صدیق خالد ھرورى،  
 بازىرى دىنا و چەند چىرۆكىن دن / كاريكاتوره چىرۆك، تىلى صالح،  
 ئەڧىن و ستران / ھۇزان، فىصل مصگفى،

- گۆڤه‌ندا ژينى/ ھۆزان، د. خىرى نىمو شىخانى، 2008
- كەپەزى خەونان/ ھەلبەست، خەمگىنى رەمۆ، 2008
- بەندەر/ ھەلبەست، ديا جوان، 2008
- سىپھىستان/ كورتە چىرۆك، خالد صالح، 2008
- حىجىبوون/ ئەحمەد ياسىن، تىكىستىن ئەدەبى، 2008
- تىكىست د نابقەرا گۆتارا رەخنەبى و رىيازىن ئەدەبى دا، ئەمىن عبدالقادر، 2008
- پاپىزەكا شىن/ ھەلبەست، تريفە دۇسكى، 2008
- ئەم بۆچى كىتەبىن چىدكەين؟/ گۆتار، ھوشەنگ شىخ مەمەد، 2008
- شەڤىن پراگ/ حسن ابراهيم، رۆمان، 2008
- چىرۆكىن وەرگىراى ژ كوردى بۇ ئنگىلىزى/ چىرۆك: لوقمان ئاسھى، 2008
- دەھ خەون/ كۆمەكا ھەلبەستتاقانان، ھەلبەست، 2008
- راپرسىن و راوەرگرتن/ مسلم باتىلى، فەكۆلەين، 2008
- تىكىستىن ئەدەبى/ خالد حىسەن، 2008
- پرا ئارتا يان بەھايى گران/ ئەنوەر مەمەد تاھر، سى شانۆگەرىيىن وەرگىراى، 2008
- ترسا بى ددان/ ھەلىم يوسىف، رۆمان، 2008
- بىرھاتىن سەرخوەش/ سىروان قىچۇ، ھەلبەست، 2008
- پاپىزا پەيقان/ صەبرى سلىقانى، لىكۆلەين، 2008
- مەيدانا كووچكان/ ئىسماعىل سلىمان ھاجانى، كورتە چىرۆك، 2008
- چەند سىتيرىن گەش د ئەسمانى ھەلبەستا نوو يا كوردى دە/ خەلىل دەھكى، فەكۆلەين، 2008

- دیوانین بوٲانی / سهبری بوٲانی، ههلبهست، 2008  
 زمان و ئهدهب و میژوووا کورد د (رؤژی کورد) دا 1913 / حه جی جهعفر،  
 فهکۆلین، 2008
- لاڤرا کهفههوارهکی خه مبار / گولنار عهلی، ههلبهست، 2008  
 سنورین فهگری / ئیسماعیل بادی، چاڤیکهفتن، 2008  
 پهسنین ئامهدهخانی / حه نیف یوسف، ههلبهست، 2008  
 توافا یاری / عه مهربی لهعلی، ههلبهست، 2008  
 تیؤرا ویژرهیی / و: د. عارف حیتو، فهکۆلین، 2008  
 سالۆخهت د حهیرانوکان دا / جه میل محهمهده شیلازی، فهکۆلین، 2008  
 شانۆ... / سیار ته مهرب، فهکۆلین، 2008  
 من نهقیٲت ژ لهشی ته ببارم / به یار زاویتهی، هۆزان، 2008  
 سیپهره بهندی یا بهردهوام (زمانی چامهیی) / فازل عه مهرب، فهکۆلین، 2008  
 ساکو / نوزاد مزوری، گورته چیرۆک، 2008  
 فه رههنگا کلاسیکین کورد / مه سعود خالد گولی، فهکۆلین، 2009  
 ئهو پیاوهی به لامهوه رت بوو / بههر موقتی، 2009  
 چه ند بابته و لیكۆلینین زمانی / عبدالوهاب خالد، فهکۆلین، 2009  
 سیمیا الخطاب الشعری، د. محمد صابر عبید 2009  
 رؤژانین ئهدهبیاتا کوردی - چیکی، 2009  
 ل بهرسفا مه بهفر باری / محسن قوچان، هۆزان، 2009  
 دهنگ و هه لنگفتن / ئازاد دارتاش، خویندنین ره خنهیی، 2009  
 الشواف... اللیله الاخیره / و: سامی الحاج، چیرۆک، 2009  
 کیمیاگهر / و: د. لهزگینی ئاڤدرههمانی، رۆمان، 2009

- ئەو پیاوانەى لە ناو رەنگى تابلۆکانم سەما دەگەن/ نالە عەبدوڵپەرەحمان،  
چیرۆکان، 2009
- 100 سالیان زانا و نقیسەری کورد قاناتی کوردۆ/ توسنی رەشید، کۆمەلەکا  
فەکۆلینان، 2009
- هەلوسەیی زینئ/ د. عارف حیتۆ، شعر، 2009
- باخوورە/ محسن عبدالرحمن، رۆمان، 2009
- بیلا رەش/ هشیار ریکانی، ژ بیرەوهریپن پیشمەرگەیهکی، 2009
- کەمیدی گەور/ صدیق حامد، رۆمان، 2009
- دەمی نیچە ب خۆ دبیزیت/ و: صالح یوسف سوّفی، فەکۆلین 2010
- بابی منۆ/ محمد سلیم سیاری، کورتە چیرۆک، 2010
- مقھی العمیان/ انور محمد تاهر، قصص کوردیه مترجمه، 2010
- ئەو خانما هەنی/ حەسەن سلێفانەى، هوزان، 2010
- سەوداسەری/ خالد سندوری، هوزان، 2010
- هەناسەییپن شعری/ عبدالرحمن بامەرنی، هوزان 2010
- ئەف ژى دئاخفن/ دەمەت دیرکی، هەلبەست، 2010
- فرین د پەنجەری دا/ هزرخان، هەلبەست، 2010
- ستافکین ئەفرو و دوھی/ شەمال ئاکرەیی، هەلبەست، 2010
- ئەز و تو ب دیتنەکا دی/ ناجی تاها بەرواری، هەلبەست، 2010
- نە هەفال نە..! / ئەحمەدی شوشی، هەلبەست، 2010
- چەند گولەك بو یارا من/ سەلمان شیخ مەمی، هەلبەست، 2010
- دارا چل ئاواز/ ئەدیب چەلکی، هەلبەست، 2010
- پەیالەکا دن تارى/ بیلگە سوومەر، هەلبەست، 2010

- وڤغهرهك ل نافر پيربهستين زمانى كوردى (كرمانجى) / فاجل عمر،  
 زمانفانى، 2010
- سهينى هيژا/ و: نهحمهدين زهرؤ، چيروك، 2010
- مهيدان/ حكيم عبدالله، چيروك، 2010
- دراسات نقدية عن الادب الكوردي/ مقالات لنخبة من النقاد، دراسة، 2010
- ليكولينين ويژهيى/ كومهكا نقيسهريين كورد، فهكولين، 2010
- خهونين هلاويستى/ ههلبهست، سهلوا گولى/ 2010
- لايى دى يى پرى/ رومان، تحسين نافشكى، 2010
- بيدهرا رويس/ ههلبهست، بحرى رشيد، 2010
- كورته چيروكا كوردى ل دهفهرابههدينان 1960 - 2005ز/ فهكولين،  
 خالد صالح، 2010
- دم الصنوبر/ شعر، ترجمه: بدل رفو، 2010
- شهينا شهبهوركيين دل/ ههلبهست، كونى رهش، 2010
- رييازين نهدهبياتى/ فهكولين، هيقي بهروارى، 2010
- ناسى/ تيكتستين نهدهبى، خالد حسين، 2010
- مالباتا بهدرخانيان (1900 - 1950)/ فهكولين، د. صلاح محمد سليم  
 محمود هرورى، 2010
- ژ دهسپيكي ههتا دهسپيكي/ فهكولين، سهبرى سليقانهى، 2010
- لبره تيھنا بهرسقيين وه/ كومهله ديدار، لقمان ناسهى، 2010
- پشيكين ستهمبولي زي لهغهرن/ چيروك، ئسماعيل سليمان هاجانى، 2010
- دياردا مرنا زمانان/ فهكولين، فهرهاده حاجى، 2010
- خهريبي/ ههلبهست، نهلند مزورى، 2010



- ههپارهییڤ بارانی/ ههلبهست، د. عارف حیٲۆ، 2010  
 خهونین شویم/ ههلبهست، دهیکا دالیایی، 2010  
 دهراقهك ژ رهخنی/ فهكۆلین، نعمت الله حامد نهیلی، 2010  
 چیرۆكین جادوگهری بۆ زارۆكان/ چیرۆك، و: حجی جعفر، 2010  
 سی شانۆگهری/ شانۆ، ژارۆ دهۆکی، 2010  
 جهستهییڤ فرۆك، چیرۆك، محسن عبدالرحمن، 2010  
 داهینان د ئهدهب و گۆتارا روشهنبیری دا/ گۆتار، ناجی گه بهرواری،  
 2010  
 ئهفین و ئهنفال/ رۆمان، حهسهن ئیبراهیم، 2010  
 دهمی پفدانك دپهقن/ كن چیرۆك، صالح غازی، 2010  
 فینما/ ههلبهست، سعاد سلێقانی، 2010  
 ما بعد العرج/ تحقیق، سیار تمر، 2010  
 دهشتا دوبانی/ ههلبهست، عبدالعزیز هاجانی، 2010  
 چهند بهرپهركه ژ رۆژنامهفانیا كوردی/ رۆژنامهگهری، موسهدهق  
 توفی، 2011  
 تفكیک النص/ مقاربات نقدیه، خالدة خلیل، 2011  
 نهییا بهندهمانی/ كورتهرۆمان، كهمال سلێقانهی، 2011  
 نیژیکی دوماهیا/ كورتهچیرۆك، صبیح محمد حسن، 2011  
 چهند گۆتن و پهژنن كوردان ژ دهقهرا بادینان/ ئیدیهمین كوردی، نزار  
 محمد سعید، 2011  
 خهونیک له دهرهوی بازنه/ شانۆگهری، ههلكهفت ادريس عابد، 2011  
 میر/ فهكۆلین، ن: نیکۆلۆ ماکیافیلی - و: صالح یۆسف سوفي، 2011

- سیتافکا مرۆقهکی هافی/ کورته چیرۆک، سیپان عهبدوللا، 2011
- (228) شۆپین روندکان/ رۆمان، هزرغان عهبدوللا، 2011.
- (229) المحرقه/ رواية كردية ، بلند محمد. وهرگهر: سامی الحاج، 2011.
- (230) لی لی وهسو، سپیدهکا دی، دهردی ئهفینی/ یونس ئهحمده. 2011.
- (231) قلا بههدینا/ عهبدولکههریم فندی، 2011.
- (232) سترانین کۆمهتایی/ ههلبهست، رزگار کیستهیی. 2011.
- (233) ئهفین و ودلات، ههلبهست/ ئههری لهعلی، 2011.
- (234) گفه بابهکی کانوونی/ ههلبهست، عارف حیو، 2011.
- (235) فهرهنگا هیزار(نافین کوردان) / فهرهنگ، مسعو خالد گولی،  
2011
- (236) الشیخ یونس الکردي/ دراسة/ دراسة وتحقیق: اسماعیل بادی، 2011
- (237) دیوانا سهردائی/ ههلبهست، بهرههفکر: تحسین دوسکی، 2012
- (238) شوپا غهزالی/ ههلبهست، هوشنگ ئوسی، 2012
- (239) شهرقانهکی سوری دوور/ ههلبهست، فتح الله حسینی، 2012
- (240) من دفتر الانتفاچه/ قصص، حسن سلیفانی، 2012
- (241) قهدهک ژ ههلبهستین شنگالی/ کومهکا ههلبهستفانان، 2012
- (242) دگهل چرکان/ ههلبهست، مصتهفا حسین، 2012
- (243) سنورین دینهکی/ ههلبهست، هلبین باقر، 2012
- (244) پهريی سپی/ ههلبهست، تیروژ، 2012
- (245) گوگۆتک/ ههلبهست، شهعبان سلیمان، 2012
- (246) بزاره / ههلبهست - فییریکی نوسفا . 2012
- (247) کوری ساقا رهعنايي / رۆمان - ئهنوهر محهمهه تاهر . 2012

- (248) مالانى - كورته چيرۆك - ماجد ئەلجەيدەر - 2012
- (249) هەناسەك ژ تىپپن خەونا سنوران - هەلبەسەت- گولنار عەلى - 2012
- (250) گولزار - ھۆزان - شېخ تاهرى شوشى
- (251) چيرۆك - چيرۆكىن ليوناردۆ دافنشى - وەرگيران عزەت يوسف
- (252) حارس النرجس - قصص قصيرة - د. سكفان خليل هدايت
- (253) داستانا هەستين كويقى / هەلبەسەت - شيلان محمد حسن-2012
- (254) روگەها عشق تيدا مري / هەلبەسەت - بەحرى رەشيد-2012
- (255) هەلبەستين بزارە / هەلبەسەت - بارىي بالا-2012
- (256) چەند گۆتارين ويژهيى / گۆتار - ئارژەن ئارى - 2012
- (257) وەسا / هەلبەسەت - وەجيهە عبدالرحمن - 2013
- (258) سەحنە / چيرۆك - جيەهان رۆژ - 2013
- (259) عەلى بابا و چل دز / هەلبەسەت - فەرهاد حاجى - 2013
- (260) فەژەنن رەخنا ئەدەبى / وەرگەر- نزار سلمان تاهر - 2013
- (261) ئىقارەك بىي تە / هەلبەسەت - مەباد حميد - 2013
- (262) فەچرينا پرچى ستيران / هەلبەسەت - صبى مەلكايىزى - 2013
- (263) دىرۆكا كوردان يا نوى / فەكۆلين، د.صلاح محمد سليم محمود، 2012
- (264) قصائد تعشق الشمس/قصائد كردية مترجمة، ترجمة: حسن سليفانى، 2013
- (265) فلاموش / چيرۆك، ژارۆ دھوكى، 2013
- (266) چاقى سىي / چيرۆك، تەحسين نافشكى، 2013

- 267) قه هوهيه كا ته حل / چيروك، كيڤى عارف، 2013
- 268) ژ عه شقا زمانى شرين / قه كولين، انوهر محمد تاهر، 2013
- 269) كفى پيرى / چيروك، اسماعيل سليمان هاجانى، 2013
- 270) پراكتيزه كرنا رهخا نوو يا نهنگلوئه مريكى لسهر تيكتستين گروپا / رهخنه و قه كولين، د. نعمت الله حامد نهيلي، 2013
- 271) سى قه هينوك / مهلا مهحموود مصطفى يووسفى، ديوان، 2013
- 272) ديف نافي / تيكتستين هونه رى-شانو، نه نوهر توفى، 2013
- 273) گول دبه كول / ههلبهست / مسته فى حسين، 2013
- 274) ديوارين زينداني / ههلبهست / عصمت محمد سليم العصمان 2013